



VERCINGETORIX

DE MILANESE NACHTEGAAL VERZUCHT:

« IK WEEN BIJ HET HOREN VAN DEES DROEFENIS »

«Mijn jonge vrienden. Het is alweer een poosje geleden dat jullie nog iets van me hoorden. Natuurlijk worden mijn interpretaties van de beroemdste aria's uit de opera's van Verdi, Puccini, Rossini, Gounid... euh, ik bedoel Gounod, nog dagelijks op de radio gespeeld, maar daar zullen jullie waarschijnlijk niet veel van meedragen. Die 'jazzgroepjes', die genieten nu jullie voorkeur, nietwaar? Domme jongens. Echt een gebrek aan kunstzin, maar ja, ik ben ook jong geweest. Toch moet mij iets van het hart. Mag ik in alie eenvoud het volgende debiteren? In dat soort gejengel dat jullie muziek noemen, werd al enkele malen geprobeerd de edele kunst, de opera, te introduceren. Een snoezig idee. Electric Light Orchestra poogde het met het melodietje **Rock Aria** en The Dizzy Man's Band lanceerde **The Opera**, een komisch gebrul. Verders slaakte dat schatje van een Nina Hagen, dat punkwichtje, een aantal verrukkelijke kreetjes. Tjeetje. Ook mijn lieve vriend, Klaus Nomi, was niet op zijn mondje gevallen. Wat naïef, die Klaus, maar goedhartig als een lam. Spijtig genoeg kreeg hij een ongelukje. Ach, ach. Nu hechten jullie veel belang aan

prentjes, nietwaar? Daarom ging ik ook eens naar **Amadeus** kijken. Wat een schoffie toch, die Mozart, niet? Een echte kwajongen. Hoe hij bijvoorbeeld zijn rivaal Salieri imiteerde, dolletjes. Ja, ja dolletjes. Maar wat een oeuvre, een echte aubade, een hulde aan de mensheid. Zulke nozem zou toch jullie held kunnen zijn, of niet? Nou ja, om een lang verhaal iets korter te maken...

Op een kille winterdag zond ik Irma naar de platenboer om de LP van **Faust** te kopen. Jullie weten dat ik de Juwelenaria gewoon heerlijk vind, echt verwarmend. Mijn exemplaar was lichtjes beschadigd, op de hoogste noten zat een ogewenst tremelo, dus Irma zou dat euvel even oplossen. Maar och, Irma wordt oud en haar ogen zwak. Groot was mijn ergernis toen ik de plaat uit het pakje haalde: in plaats van **Faust** kreeg ik **Fans** van ene Malcolm McLaren. Jullie begrijpen dat ik Irma direct terug naar de platenzaak wilde sturen. Edoch op de vulgaire kافت met wat wufte engelen en een dikke matrone stonden naast een aantal lettertjes die ik niet kende, R & B of zoiets, heel bekende namen zoals Puccini, Cho Cho San, Carmen en de mooie aria **O Mio Bambino**. Mijn

nieuwsgierigheid was gewekt, si, si. Ik zette de LP op en... wat een schande, wat een schandaal, wat een gemeenheid. Uit een nevelachtig koortje klinkt daar een mechanisch tuig, ik dacht eerst dat er een tik op de plaat zat. En dan begint een affreuse stem het ontroerende verhaal van Madame Butterfly te vertellen, net of hij twee porties spaghetti bestelt. Gelukkig valt een sopraan in, maar wat gebeurt er dan? Een andere vrouwenstem neemt de partij over en krijgt verder het verhaaltje uit, geruggesteund door een stupied koortje. De lyrische sopraan wordt nog eventjes belachelijk gemaakt en dan vermoord door wanklanken. Het lijkt wel een duiventil.

Och, die arme Puccini. Zijn laatste opera **Turandot** heeft hij niet eens kunnen voltooien en dan moet hem nog zoiets overkomen. De schone aria **Nessum Dorma** («Niemand zal slapen») dient hier als behangpapiergeluid, om een onnozel wicht een fanbrief aan een zekere Peter, een tenor, te laten schrijven. Dat hysterisch kind denkt voorzeker dat wij opera-zangers aan ordinare volksverlakkerij doen? En dan **Carmen**. De passie, het zuiders temperament wordt hier verminkt tot een boulevardpersverhaal waar tussen de intocht en de verleidingsscène van Carmen in — **L'amour est un oiseau rebelle** — een vrouwspersoon op een lage manier een tekstje afdreunt, begeleid door dat wonderdoosje, dat tiktakje. Het is al te kras.

En die McLaren, die «voleur par excellence», die doortrapte marketeer van de moderne muziek, laat niets heel. Het jongenskoor uit **Turandot** moet McLaren's inhoudsloze vlegeljaren — *all work, no joy, makes Mac a dull boy* — verdoezelen. Die lieve Lauretta uit Puccini's **Gianni Schicchi**, hoe smartelijk is haar lot, hoe mooi haar klacht, hoe ontsierd klinkt hier **O mio bambino caro**. Hip hop. Hu! Hu! Hu! De lomperd begrijpt niets van de psyche van Madame Butterfly, in de steek gelaten door die andere Amerikaanse profiteur, Pinkerton, die zo lakoniek vertelt: «*She's now gone forever... and in this room are just dead flowers*». Alsof het een commercial voor een nieuw plantengroei middel betrof. Nu is het welletjes. Die bulderbast, dat monster van een McLaren is een gevaar voor de goede smaak en het fatsoen. Met meesterwerken dient niet gespeeld. Vraag dat maar aan mijnheer Gerard Mortier. Die weet tenminste gebruik te maken van de miljoenen die het steunfonds voor de opera krijgt, si, si. Opera... een nieuwe rage! Ik lach ermee. Dees schoonheid is van alle tijden!».

Bianca Castafiore

MALCOLM MCLAREN - FANS
VIRGIN 206 702



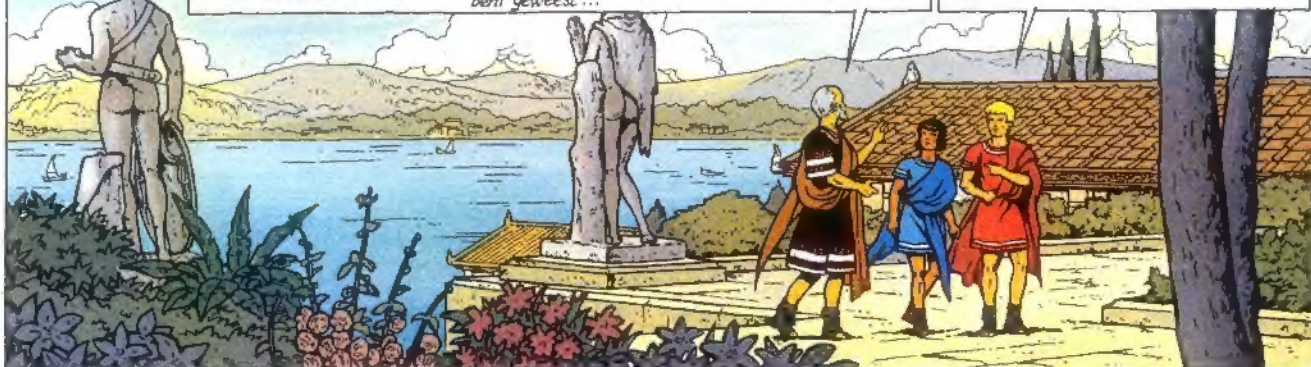


Aan het eind van de bijzonder droge zomer aanzelen de rijke Romeinen nog om weer naar de stad terug te keren. Zoals senator Fulvius Calor, in zijn waelderig landhuis, dat in terrassen tegen de heuvels ligt. Alles is daar rijkdom en schoonheid, en vooral de lucht is er zo fris... de koele bries die van het Sabatiusmeer opstijgt is onvergelijkelijk.



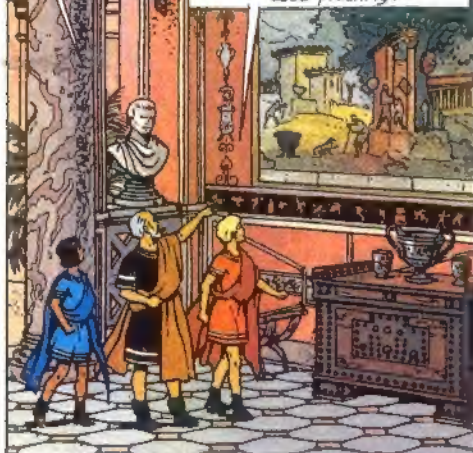
Ach, ben ik toch blij dat ik hier de aangenomen zoon van de edele Honorus Galla (1) mijn beste vriend, terugzie! Overigens heb ik gehoord, Alex, dat je een groot reiziger bent geworden. Er wordt zelfs gezegd dat je tot in het verre oosten bent geweest...

Dat is zo, Fulvius, al was dat geen onverdiend genoeg... Maar waarom hebt u mijn vriend en mij hier laten komen?



Bij alle goden, wat een ongeduld! Maar ik zal het je zeggen, als ik je tenminste eerst behoorlijk ontvangen heb. Kijk, hier heb ik door de grote Griekse kunstenaar 'Espalas' mythologische scènes laten reproduceren... ik ben er erg trots op.

De schiederingen zijn inderdaad prachtig.



Dit zijn Perseus en Andromeda, en dit...



Alex en Enak! Lieve vrienden, wat heerlijk jullie weer te zien!



(1) Zie: Alex de onversaagde



Alex



Numa Sadulus (1)
wat een verrassing!

Wat doet hij daar?

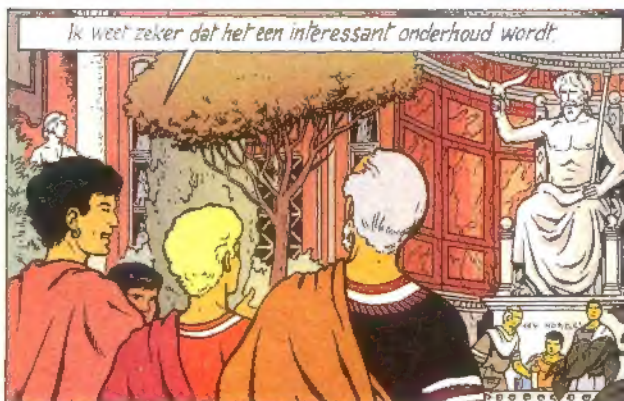


Die waarde Fulvius Calor heeft mijn vrienden willen ontvangen in zijn schitterende huis. Onder hen bevindt zich een aanzienlijk man, die brandt van verlangen jullie te ontvangen, en die daar op jullie wacht. Kom.



Dus daarom drong de boodschapper van senator Fulvius Calor zo aan!

Ja, jullie moesten absoluut hierheen komen zonder dat er teveel onthuld werd. Je zult het later wel begrijpen.



Ik weet zeker dat het een interessant onderhoud wordt.



O grote Pompejus, dit is Alex, de aangenomen zoon van Honorus Gallia, en zijn metgezel Enak.

Ik ben blij jullie te zien. Ga zitten, want ik wil jullie spreken over een heel gewichtige kwestie.



Alex, ik weet dat je een vriend van Cesar bent, en het zal je niet verbazen dat het hem betreft.

Nee, maar ik neem aan dat het u niet zal verbazen, als ik zeg dat ik gelukkig ben in mijn vriendschap.

Dat hoop ik.



Cesar is een goed generaal, een behendig politicus en het is zeker dat hij sympathie geniet... Toch over drijft hij in zijn veroveringsdrift en zijn grenzeloze bewondering voor Alexander de Grote maakt hem tot een storend element voor de republiek... Toen hij Vercingetorix bij Alesia verslagen had en zijn tegenstander zijn wapens aan zijn voeten neerwierp, deed hij of hij woedend was, maar in feite was hij opgelogen.



Hij was bijzonder gelukkig omdat hij eigenlijk de Galische oorlog gewonnen had, maar nog meer omdat hij dacht dat niemand hem zijn zegelocht in Rome kon welgeven. Daarom liet hij de toernuchte gevangene in allerijl naar de Mamertijn vervoeren, waar hij nog acht dagen geledert opgesloten zat.



Cesar heeft hem nodig voor de ceremonie, want volgens de gewoonte moet hij gedurende de tocht aan de zegelkar gebonden zijn. Zonder deze gevangene kan hij de senaat niet om een zegelocht verzoeken... Maar sedert gisteren is Vercingetorix verdwenen.





Alex



VERRADER!



Zoveel krijgers zijn gedood
toen ze de indringers wilden
verdriven en jij eet het brood
van Rome!



Nee, je vergist je. Alex is de zoon van Honorus
Graccus Gallia, een edele Romeinse burger, die
eervolle functies bekleepte in dienst van de
republiek. De jongeman heet trouwens
Alex Graccus



Zijn oorsprong is buitenlands, maar dat geldt voor vele Ro-
meinen: de Urbs (1) is vol met Babynen, Etrusken, Grieken,
Cisalpijnen, en andere volkeren



Maar hoe hel' zij: hij is de enige die je kan helpen,
want hij spreekt jouw taal net zo goed als het Latijn
en hij heeft geen reden om jou, danwel Rome te ver-
raden. Hij is moedig en ik denk dat hij bereid zal zijn
je naar Gallië terug te brengen



Hoe zou hij kunnen weigeren
gehoor te geven aan het bevel een
man van zijn ras in vrijheid te
stellen? Vooral als het gaat om
iemand die zoveel gedaan heeft
voor zijn volk?



Hoe verleidelijk en opwindend
is dat vooruitzicht! Ach, die
heerlijke dorpen terugzien,
de dierbare vrienden en het
geliefde gezin...



Ja, weer door de Gallische wou-
den te zwerven, tussen de enor-
me bomen, worstelend in de
diep-geurende bosgrond... wat
een vervoering...



En de herinnering... de herin-
nering aan iemand die ondanks
alles wacht, wanhopig wacht:
een onvergetelijk, lieflijk je-
mand, waarvan het beeld alleen
al...

Zwijg!
Zwijg TOCH!

De klassieke vergissing

Er zijn nog steeds heel wat mensen die denken dat de naam «Gallië» van het Latijnse «gallus» komt, dat «haan» betekent. Tenslotte werd de haan het symbool van de natie die de afstamming van Gallië is: Frankrijk. De waarheid is echter heel wat eenvoudiger. Niets geen gekukeleku: de Romeinen noemden het nieuwveroverde land «Gallia» omdat het aanvankelijk bewoond werd door Keltische stammen die later verder westwaarts trokken. Het Britse Wales (Pays de Galles) herinnert nog aan die machtige stam.

Niet voor de poes

We weten, vooral door de beroemde geschriften van Julius Caesar, dat de Galliërs geen zachtgekookte eitjes waren (om in de sfeer van het kippenhok te blijven). Het waren stoutmoedige krijgers, die de vijand met doodsvrechting te lijf gingen. Het waren zulke vechtersbazen dat ze er bij onweer niet voor terugdeinsden de hemel uit te dagen, door pijlsalvo's in de richting van de wolken te sturen. Niet dat het een bliksem hielp... Was er storm op zee, dan wierpen sommige dapperen zich in de golven, druk met hun wapens zwaaiend en strijdkreten slakend. Allemaal om de golven schrik aan te jagen en ze zo te dwingen tot rust te komen... Op de vraag: «Maar waar zijn jullie dan wel bang voor?» antwoordden ze: «Wij vrezen alleen dat de hemel eens zal vallen.»

Smaak en kleur

Ook geharde krijgers kunnen wel eens koket zijn. Om «in» te zijn als jonge Galliër moest je je haar heel lang dragen en roodblond verven. Dat stond alleraardigst bij hun bijzonder witte huid. Wat de kleding-«look» betreft: ze kozen bontgekleurde tunieken, stevige, makkelijk zittende broeken, mantels van ruwe wol in de winter en van lichter weefsel in de andere seizoenen. Een beetje modebewuste krijger droeg



DE GALLIËRS



1. De druide.

om zijn hals talloze snoeren. Armbanden en andere sieraden deden het ook uitstekend, zonder dat iemand dat ook maar een moment verwijfd vond staan.



2. Een beroemde Galliër: Vercingetorix

En de wapens?

Ook met de helm moest gepronkt worden. De Galliërs koos er een van brons, voorzien van vogelvleugels of horens. Soms zat er een haak op. In zijn hand een lang zwaard, een lans of een piek. De boog om de schouder en de slinger aan de gordel. Van een schild was geen sprake — althans vóór de verovering van Gallië door de Romeinen. De dappere moest zijn onbeschermd borst aan de vijand tonen, anders werd hij als een lafaard beschouwd!

Thuis

Heer des huizes zijn bij de Galliërs betekende kunnen beschikken over leven en dood van je vrouw en kroost. Vóór hij in staat was wapens te dragen moest de zoon vermijden zich in het openbaar vóór zijn vader op te stellen. De bruid moest een bruidsschat inbrengen. Meestal was dat vee. De bruidegom bracht een evenwaardig «kapitaal» in. Zelden ging het om geld.

De dood

Als een aanzienlijke Galliër stierf kreeg hij een plechtige begrafenis. En terwijl hij naar zijn laatste rustplaats werd gebracht hadden zijn dienaren een enorm vuur aangelegd om alle goederen waar de overledene aan gehecht was te verbranden. En de erfgenamen hadden het nakijken!

De befaamde druiden

Geen avontuur van Asterix zonder tenminste éénmaal een druide. Deze heren vervulden in de tijd van de Galliërs een belangrijke rol. De historici hebben uitgemaakt dat ze het enige tegengewicht vormden van de adel. Het waren leden van een priesterskaste. De naam «druide» komt uit de Keltische taal. «Druj» (meervoud «druid») betekent «ziener», «tovenaar».

Deze druiden, die geëerd werden om hun kennis, waren vrijgesteld van krijgsverplichtingen en van belastingen. Ze hielden zich natuurlijk bezig met de eredienst maar ook met het onderwijs aan kinderen en vaak ook met rechtspraak. Ze gehoorzaamden aan een gekozen leider. Ieder jaar kwamen de druiden bijeen voor een soort concilie, in het centrum van Gallië.

Bijgeloof

De Galliërs waren bijzonder bijgelovig. Ze bezaten allerlei amuletten, die vaak verkocht werden door de druiden, die er alle belang bij hadden dat volksgeloof in stand te houden. Slange-eieren waren zeer gezocht: die bezaten de macht hun bezitter een proces te laten winnen...

Yves Duval

Ons leerzame Hoekje

DE DEMONTABELE GALLIER

(GALLIUS DEMONTABILUS)

Beroemde Gallische
snor

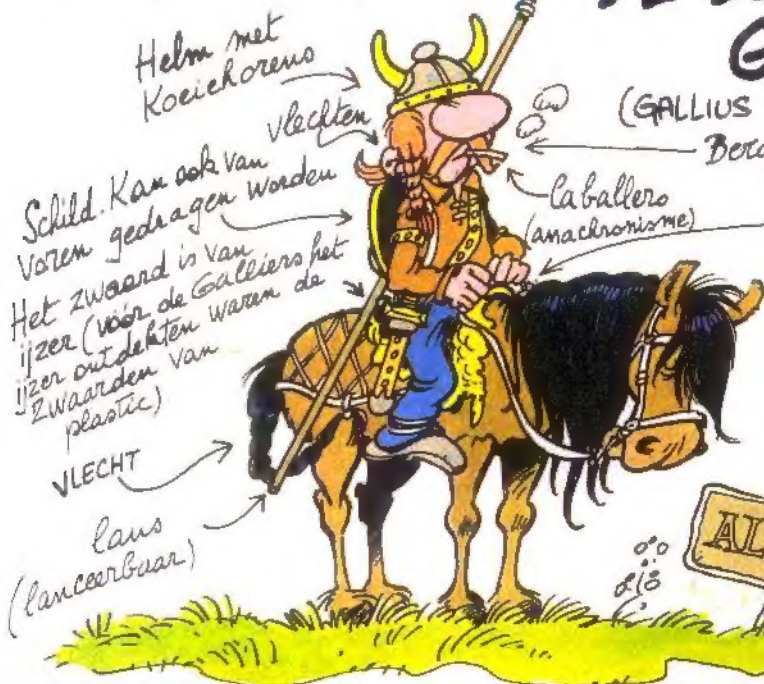
Laballero
(anachronisme)

Broek of pantalon, uitgevonden
door de Galliers. Niet demonteer-
baar (ze hadden de onderbroek nog
niet uitgevonden).

Het zadel is van lamsvlees.
(Cardix: 40.000 F), het schild van
smeedijzer (Diorix: 6000 F), de pantalon
van linnen (Fong Lengix, 5000 F); het
jasje van leer (Cardix, 3000 F).

ALESIA

Alesia (52 v. Chr.)
Vercingetorix verliest de
Veldslag en geeft zich over.
Heeft hier niets mee te maken.
Maar reuze leerzaam, niet?



NAAR KEUZE: EEN
DRINKHOORN MET HYDRO-
MEL, DE BEROEMDE
GALLISCHE DRANK
(MENGSEL VAN WATER EN
KHOGGASSEL)



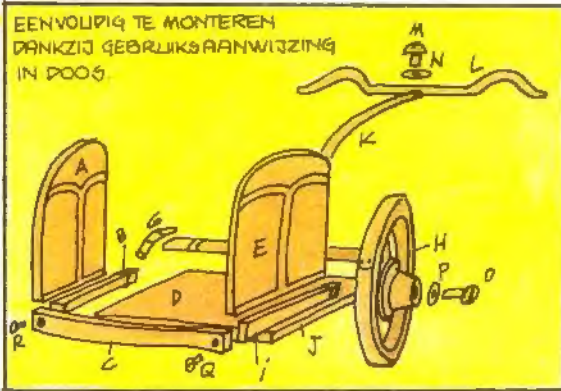
ALLE FEITEN OP DEZE PA-
GINA ZIJN GEKONTROLEERD
DOOR HET I.G.C.V.H.W.
(HET INTERGALLISCH
COMITÉ TER VERDEDIGING
VAN DE HISTORISCHE
WAARHEID) EN ZIJN DUS
VAN EEN VERBIJSTERENDE
AUTHENTICITEIT.

ONZE DEMONTABELE VOOROUDERS WAREN
GROTE UITVINDERS. AAN HEN PANKEN WE
BIJVOORBEELD HET VAT.



ENIGE TIJNTALLEN JAREN LATERS
ONTDEKTE MEN DAT MEN, DOOR ER EEN
BODEM IN AAN TE BRENGEN, ER UITSTEKENDE
VLOEISTOFFEN IN BEWAREN KON.

NAAR KEUZE: BOUWPAKKET. EEN
PRACHTIGE GALLISCHE WAGEN!



A KOMT OP B EN WORDT BEVESTIGD AAN D, EVEN-
ALS C. O IN P EN IN H, E OP I, G IN F, VER-
VOLGENS K IN M-N-L EN J IN E, HET VER-
DORIE, NOU ONTBREEKT ER EEN WIEL!

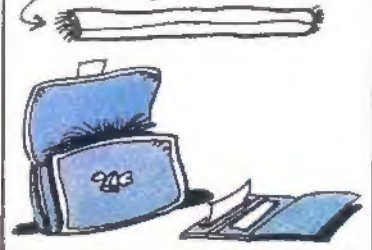
NAAR KEUZE:
HAHAHAHA
HOHOHO
HIHIHI AOUUUU
MGN MGN!!
ZWARTGALLISCH GELACH.

De demontabele Galliers verfdon
hun haar rood (geen idee waar-
om), dus naar keuze:

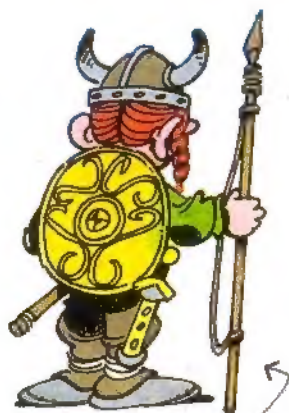
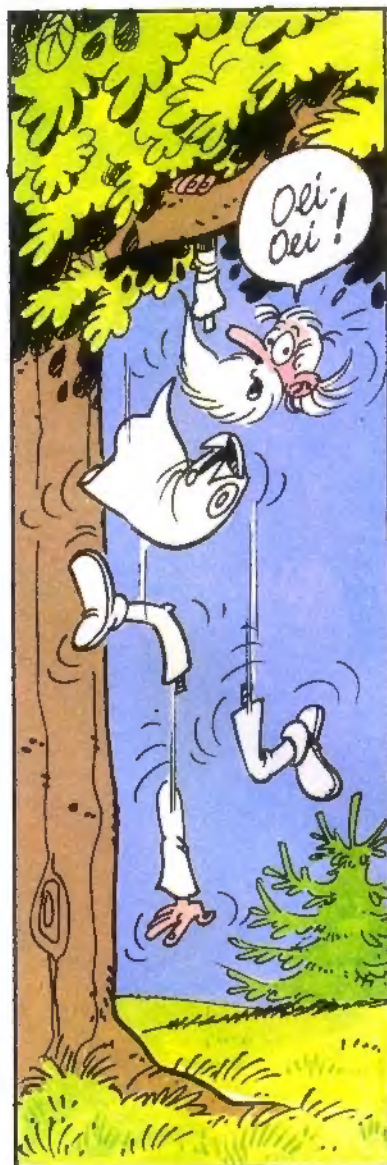


EEN POT (50CC) RODE VERF

Vervan nooit: 'demonta-
bele Gallier' met 'mon-
teerbare Gauloise'

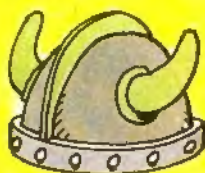


IN DIE TIJD BESTONDEN ER OOK DEMONTABELE DRUIDEN...



WAT JULLIE HIER ZIEN, STEL-
LETTE BOFFERDS, IS IETS HEEL
ZELDZAAMS: EEN KELTISCHE KRIJ-
GER OP DE RUG! DEGENEN DIE DE
RUG VAN ONZE DAPPERE VOORVADEREN
GEZIEN HEBBEN ZIJN OP DE VINGERS VAN
EEN HAND TE TELLEN!

DE HELM VAN DE GALLIËR IS NIET GEHEEL
DEMONTABEL, MEN KAN ECHTER DE HOORNEN...



...VERVANGEN DOOR VLEUGELS EN
OMGEKEERD.

DE DEMONTABELE GALLIËRS AANBADEN
MEERDERE GODEN, WAARONDER MEN KAN
NOEMEN: CERHUNNOS, TOETATIS, EPONA,
BELENOS EN LIÛ. DEZE GODEN WAREN
ZELF NIET DEMONTABEL, MAAR DE ALTA-
REN WAAROP ZE GEËERD WERDEN KONDEN
VOOR VERVOER UIT ELKAAR GEHAALD
WORDEN.

DE HISTORICI KUNNEN
GERUST GAAN SLAPEN.
DAT SOORT TEKSTEN
ZAL ZO BEPAALD
NIET BRODELOOS
MAKEN.

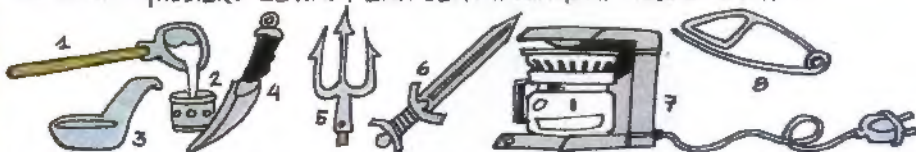


NAAR KELZE:



Steeksleutel en
schroevendraaier
voor het monteren
der demonteerbare
Galliërs.

SPEL: TUSSEN DEZE VOORWERPEN DIE AL IN ZWANG WAREN BIJ DE
GALLIËRS BEVINDT ZICH EEN INDRINGER. WELKE IS DAT?



OPLOSSING: NIJMMER 7 NATUURLIJK! KOFFIE WERD PAS VEEL LATER IN EUROPA INGEVOERD!

EVEN LACHEN...



-Stuur hem maar naar de Gallieën!

AAN HEN DANKEN WE OOK HET
GEBLAZEN GLAS...



DIENSTROEND
HISTORICIUS:

DIDGÉ 84.

Van alle Gallische volke-
ren waren de demontabele
Belgen de dappersten.



ALLEZ,
'T IS DAT,
ZULLE!

Einde

kuifje

Met een
nieuw
verhaal van
KUIFJE

SUPER STARS



MARILYN
MONROE



CLIFTON



CHARLIE
CHAPLIN

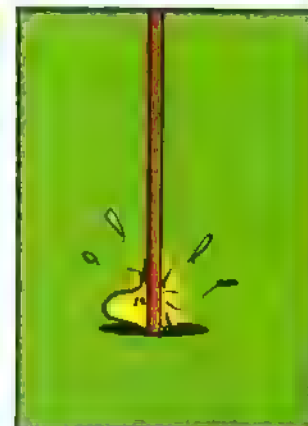
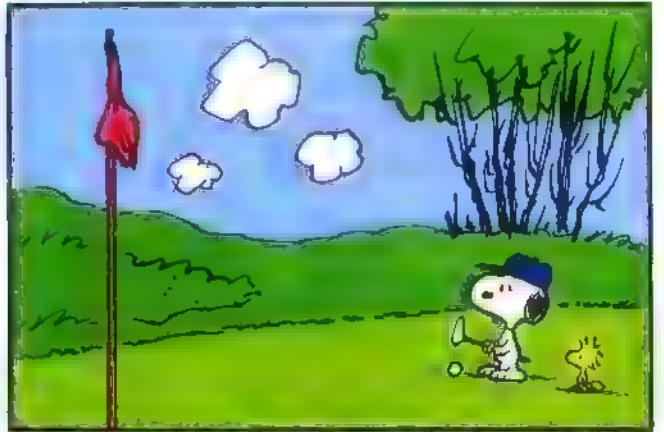


MICHAEL
JACKSON



THORGAL

WELDRA
TE KOOP

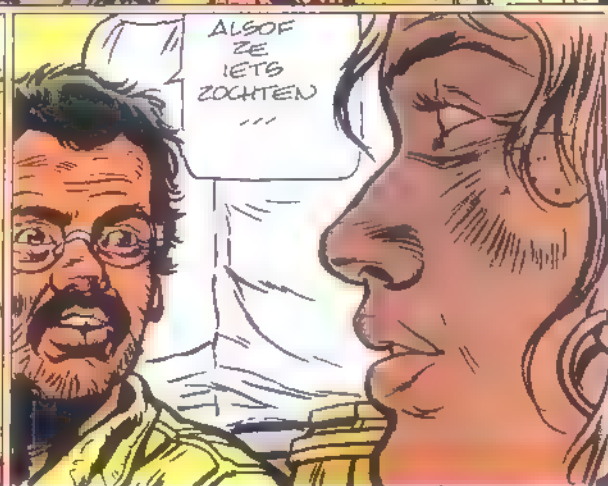
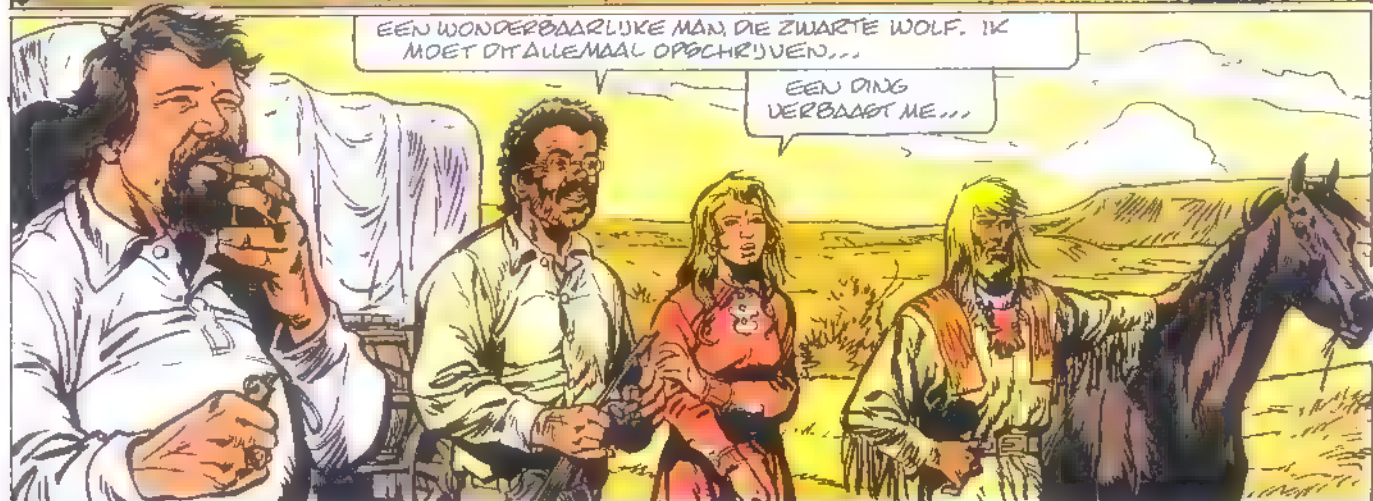
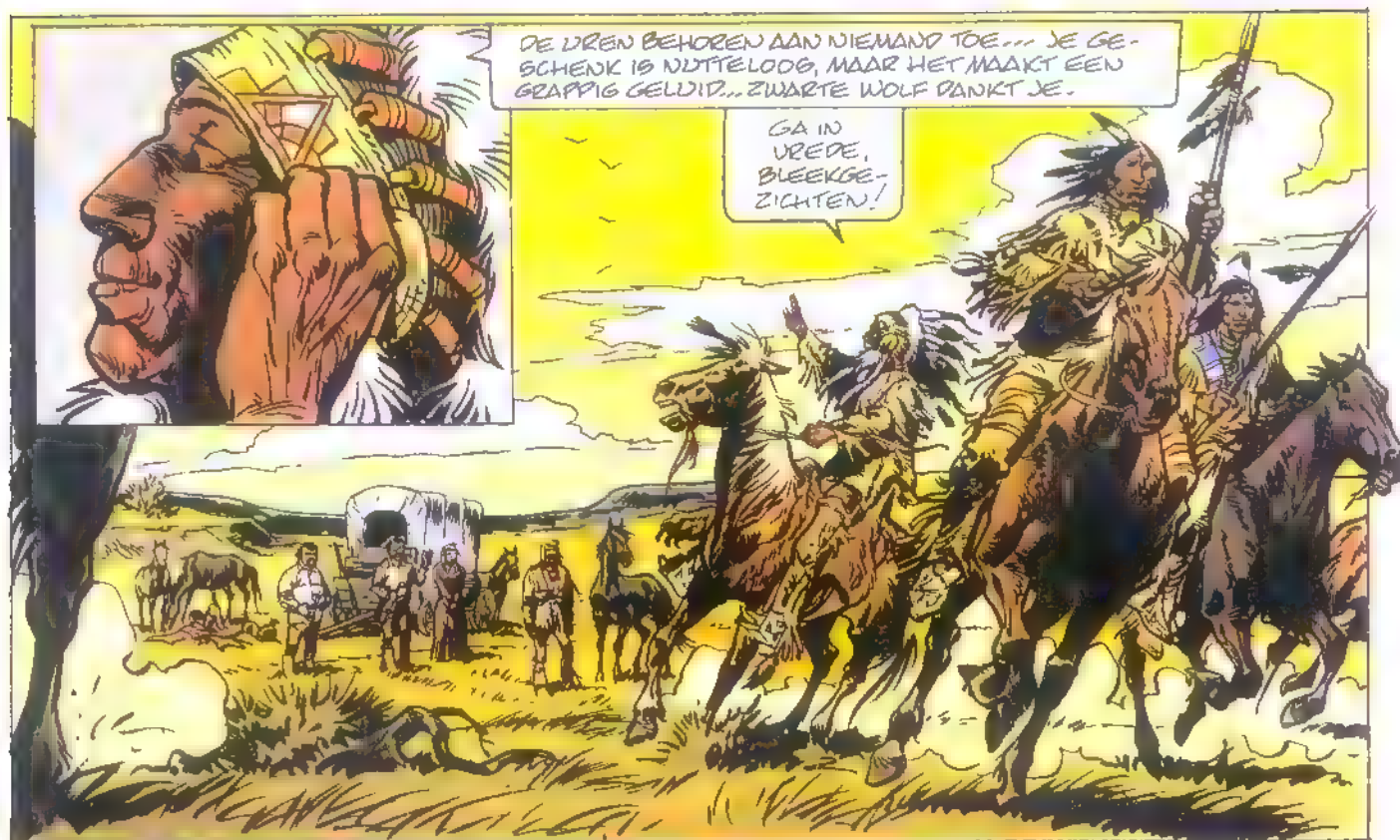


h.8



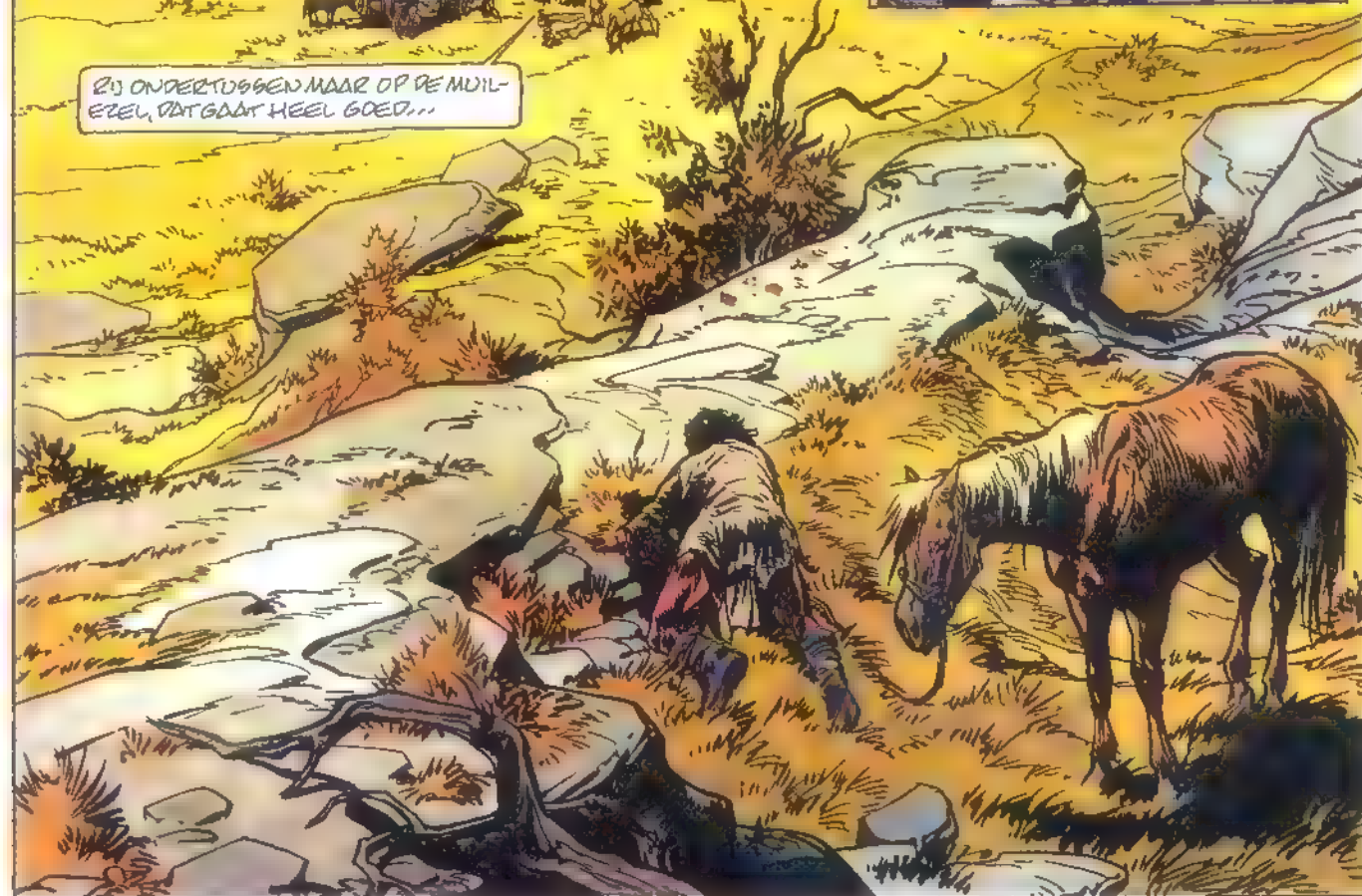
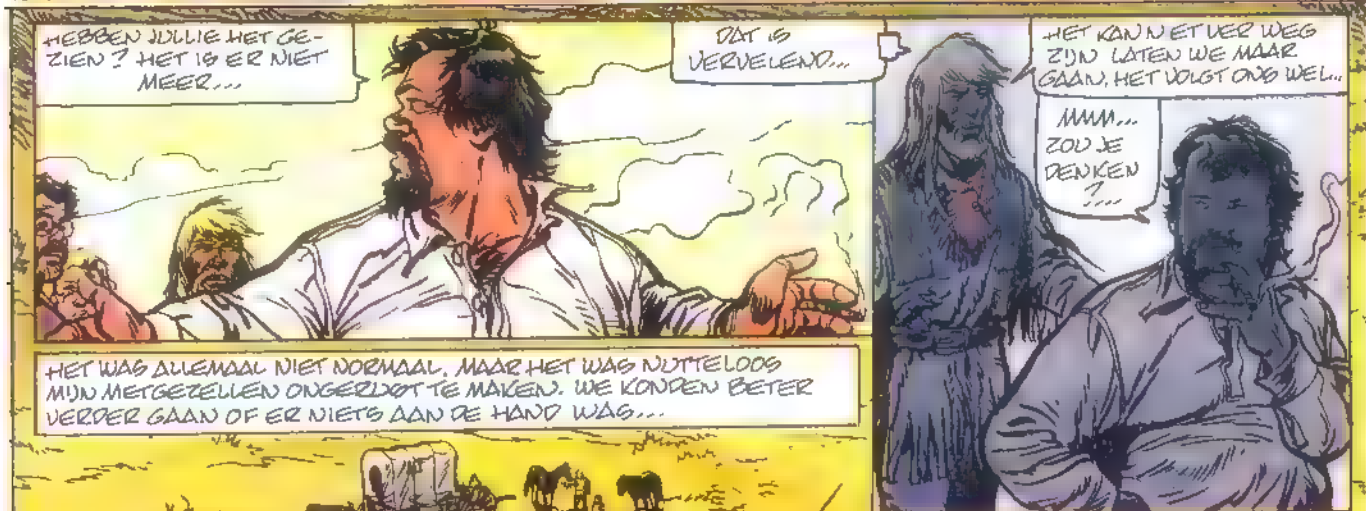
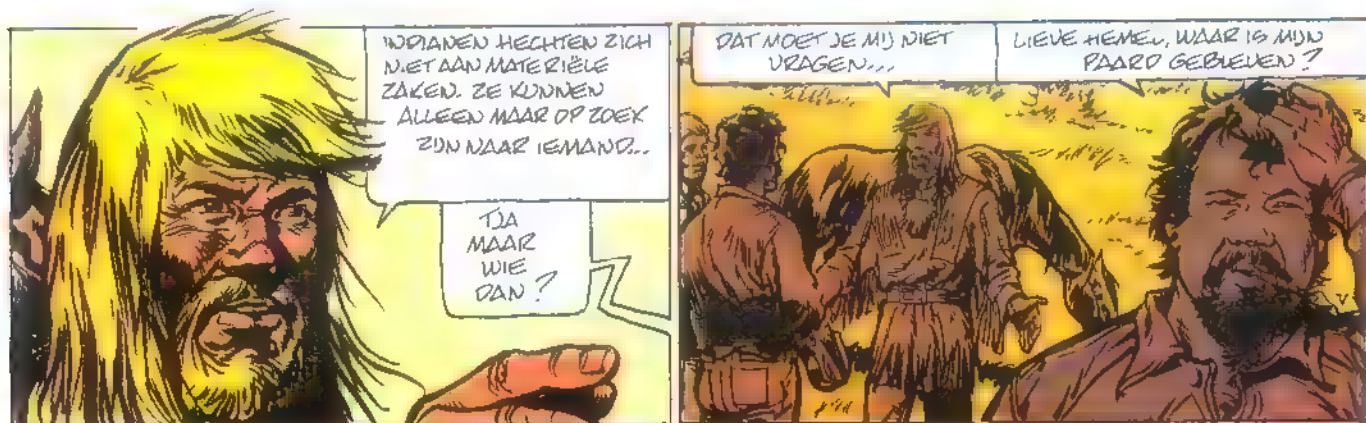
BUDDY LONGWAY

DERIB



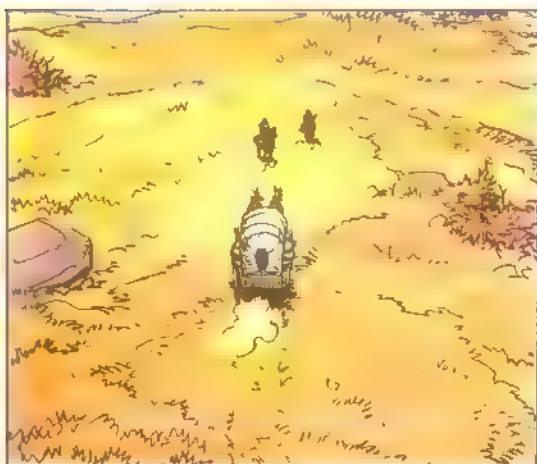
SAMENVATTING: Zwarte Wolf wou graag de geneeskrachtige m... z ek nog eens horen. Omdat h... z n v oo terug krijgt biedt Gregor he... opperhoofd het hor oge van z n vader aan

DE ZWARTROK





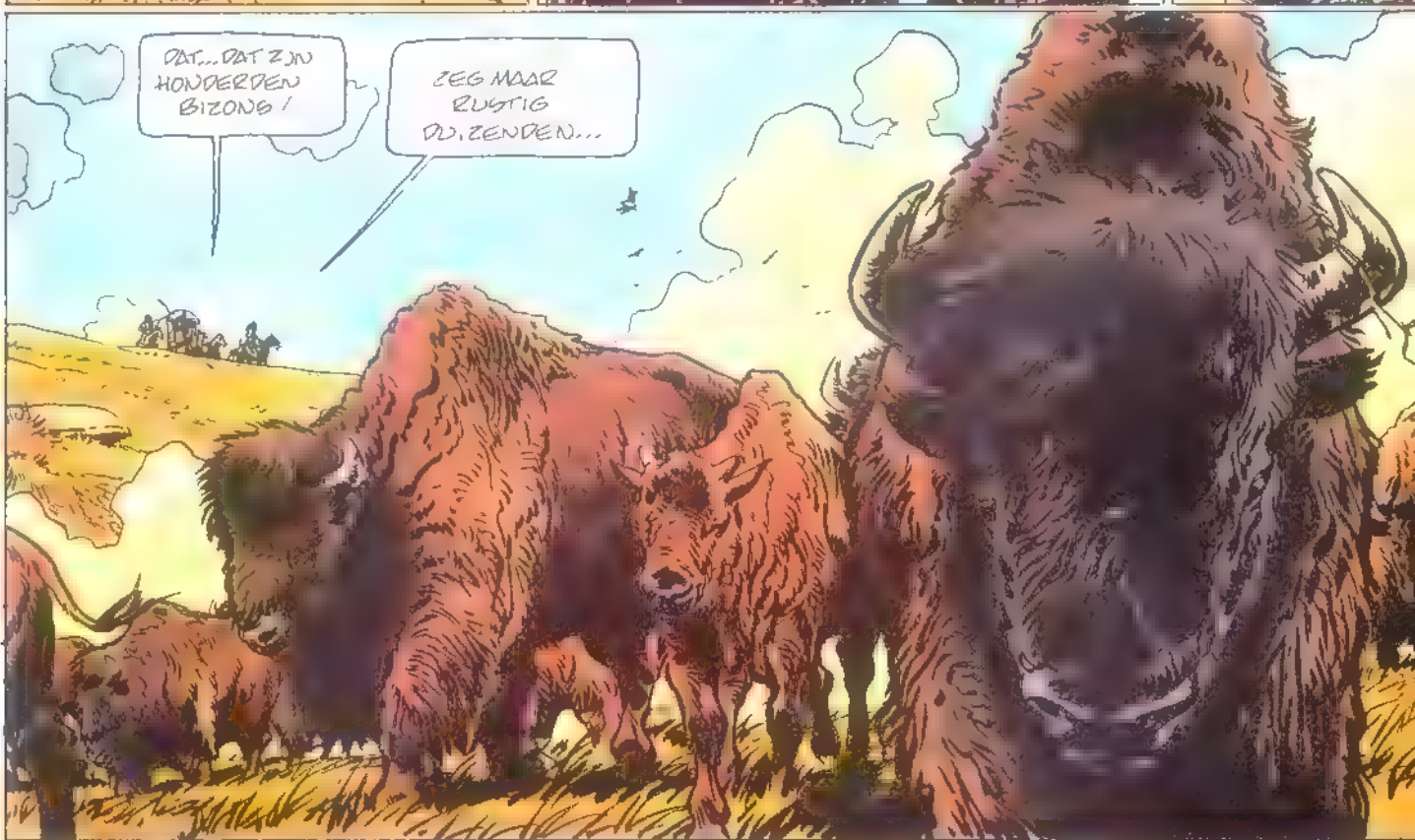
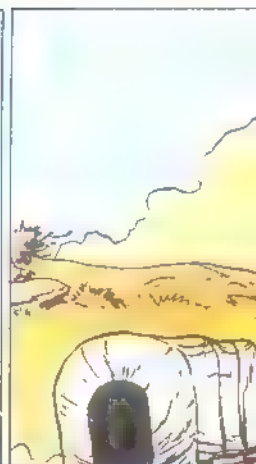
BUDDY LONGWAY



HE! Kijk de stofwolk eens,
daar voor ons!



IK WEET
WAT DAT
IS!

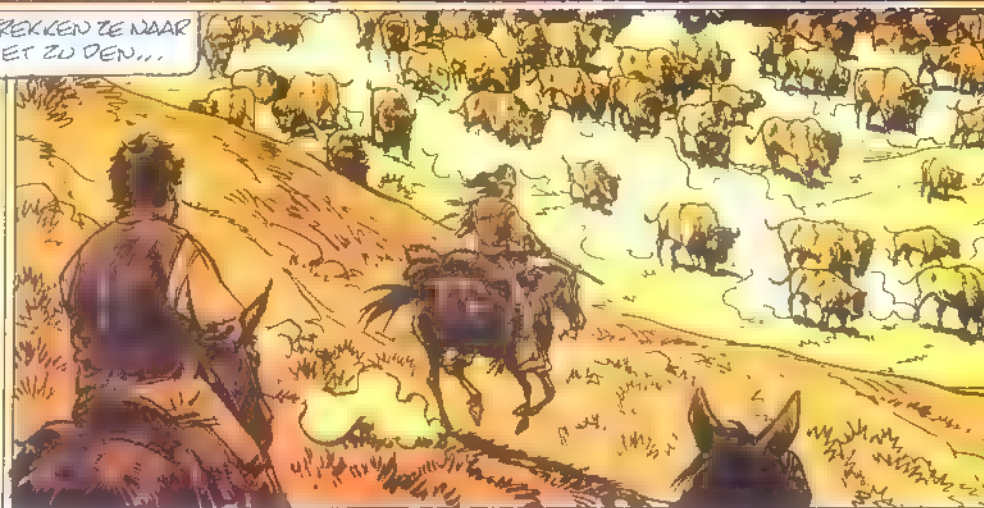


DAT... DAT ZIJN
HONDERDEN
BIZONS!

ZEG MAAR
RUSTIG
DUZENDEN...



IN DE HERFST TREKKEN ZE NAAR
DE PRAIRIES IN HET ZUIDEN...

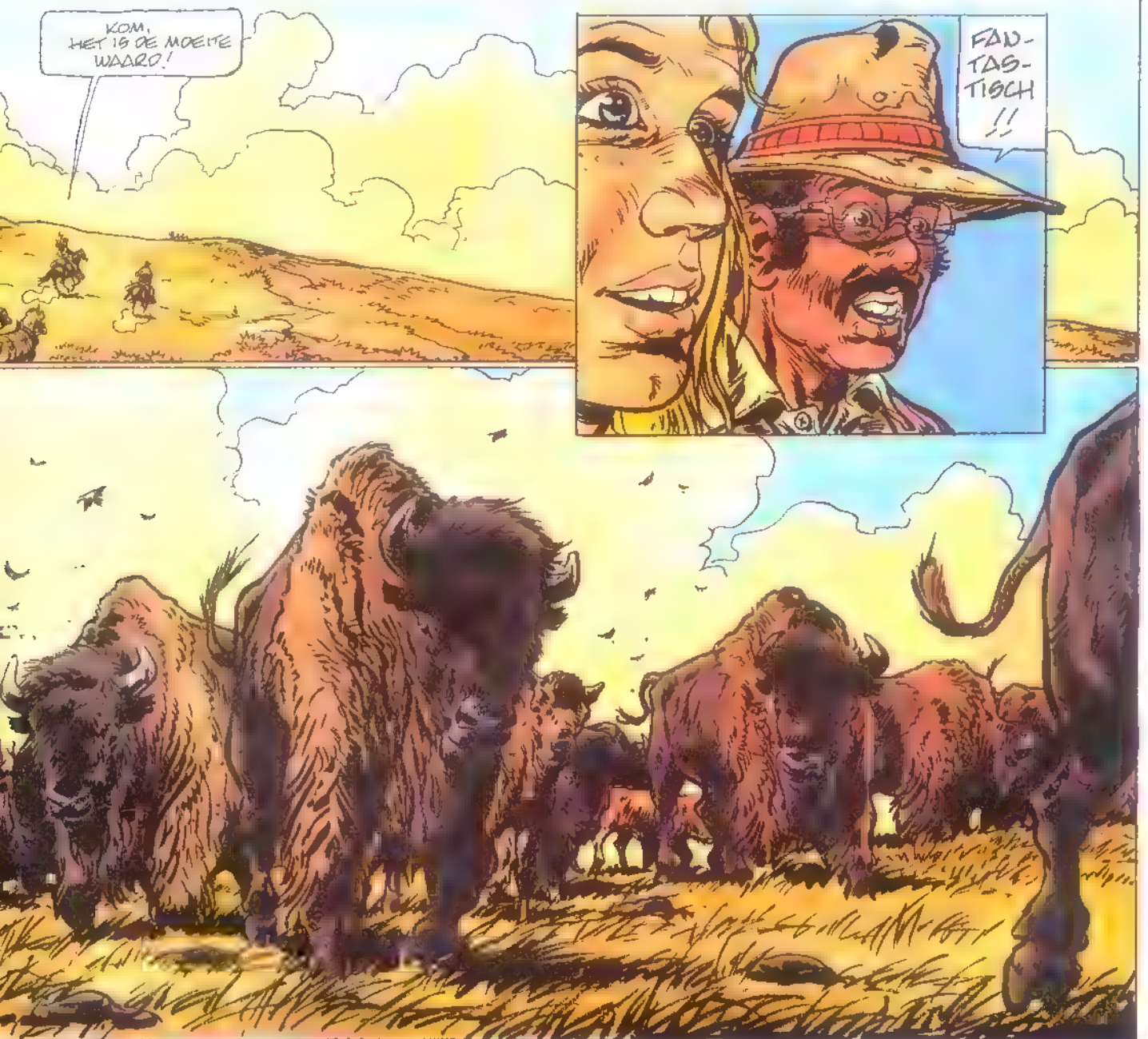


"DE WILDE WIND"
WAAIT
BIJ JE BOEKHANDELAAR!

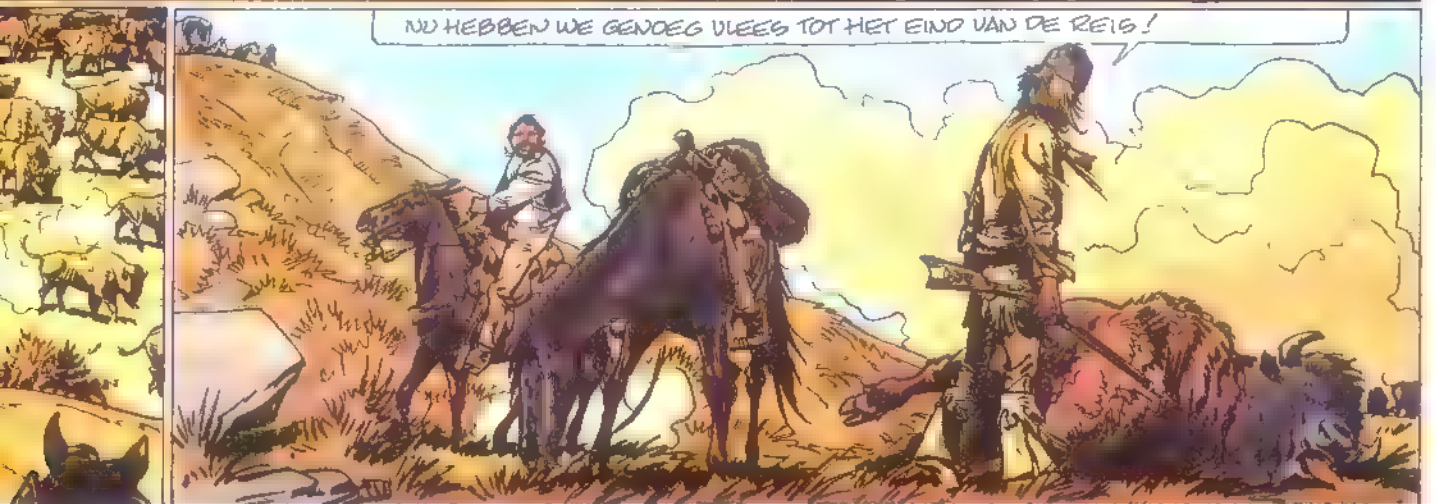


KOM,
HET IS DE MOETE
WAARD!

FAN-
TAS-
TISCH
!!



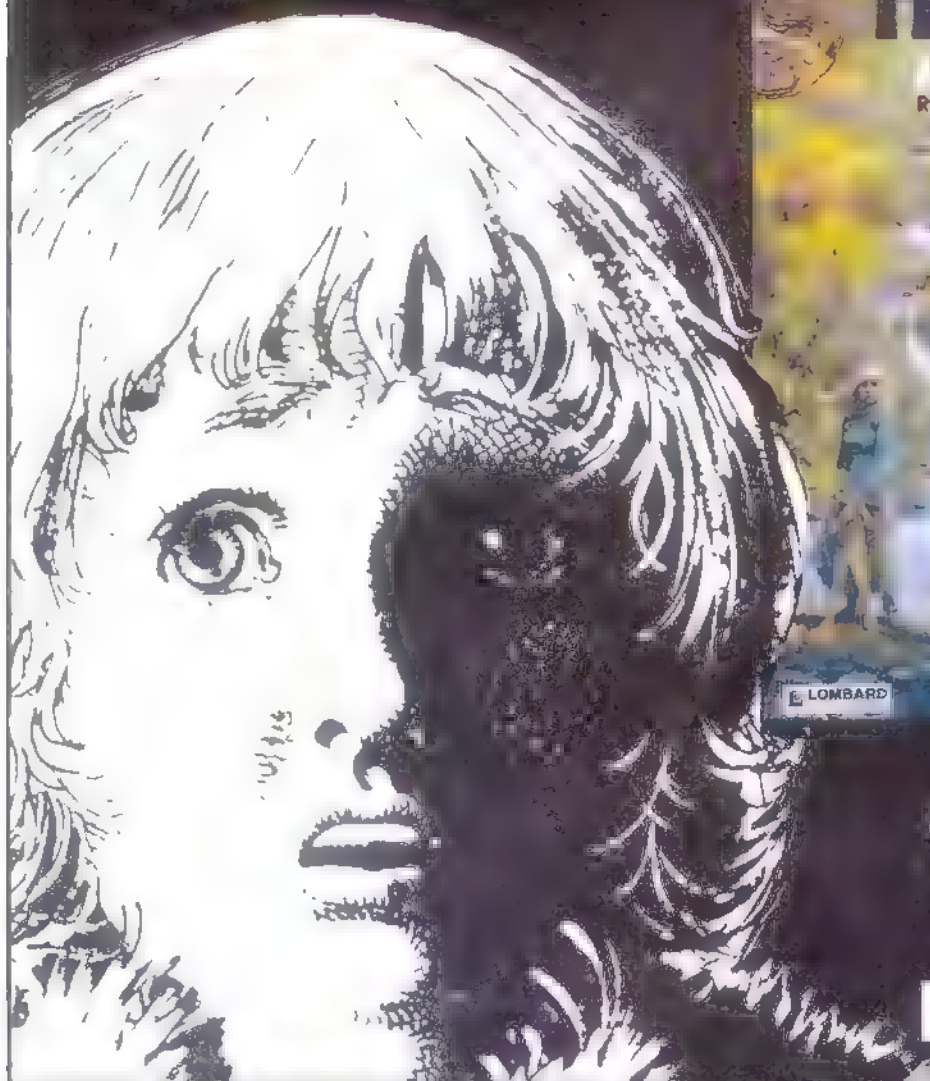
NU HEBBEN WE GENOEG VLEES TOT HET EIND VAN DE REIS!



ROSINSKI
VAN HAMME

ALINOË

De vreemde en verontrustende
krachten van Jolan,
het sterrenkind



8ste

THORGAL

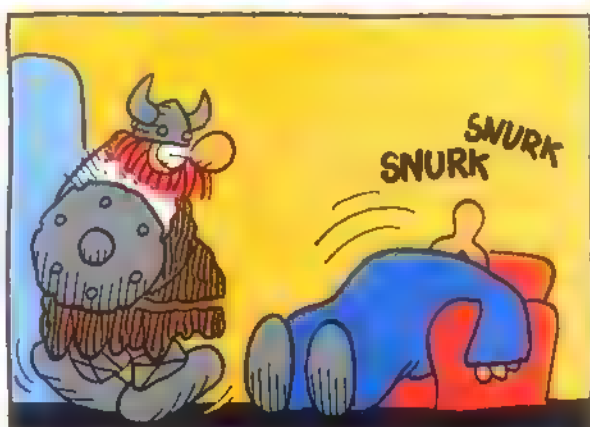
Nieuw bij

LOMBARD

HÄGAR

DE VERSCHRIKKELIJKE

door Dik BROWNE

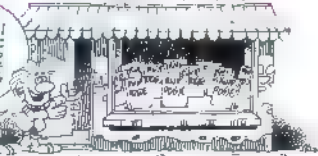


EEN KNIPOOGJE

van ernst

HET GOEDE BOEK

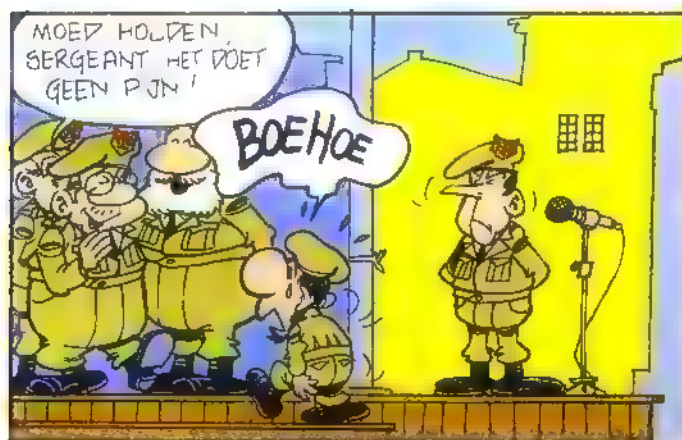
KOM BINNEN
IK HEB ZELF
HET LAATSTE
KNIPOOGJE





VOOR DE INTELLIGENTE LEZER(ES) DIE NIET HET GELIJK HEEFT GEHAD DE VOORGAANDE EPISODES TE MOGEN LEZEN VAN DEZE MODERNE SAGE, WIJZEN WE EROP DAT MENEER EDOUARD BIJ VERGISSING VOOR HERHALING IS OPGEROEPEN HIJ ONTMOET ER OUDERDIENSTMAKERS. OP OEFENING ONDSCHIEDEN ZE ZICH BIJTENGEWOON EN ZE WORDEN TOT KORPORAAL BEVORDERD MAAR ELKE MEDAILLE HEEFT ZIJN KEERZINDE...

DE VOLGENDE DAG...





Meneer Edouard



32A-



32B-





33A-

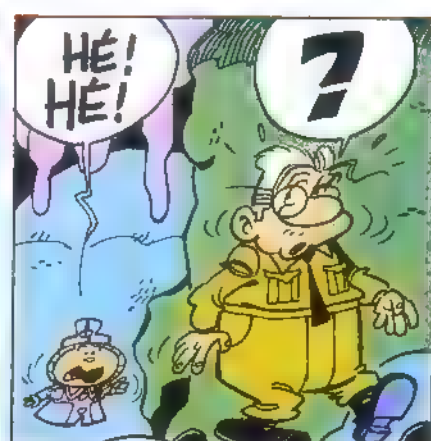


33B-





Meneer Edouard



34A-



34B-



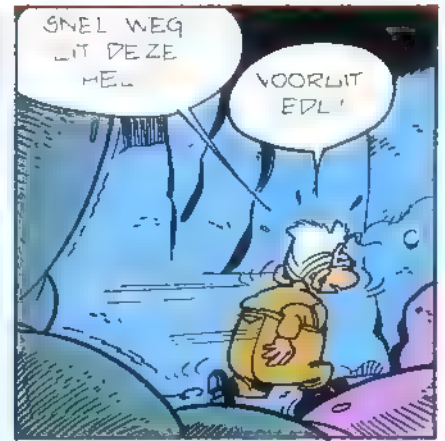
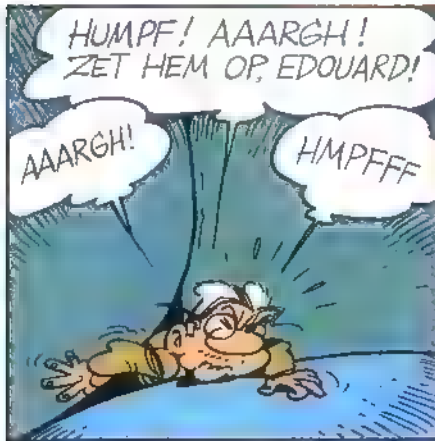


35A

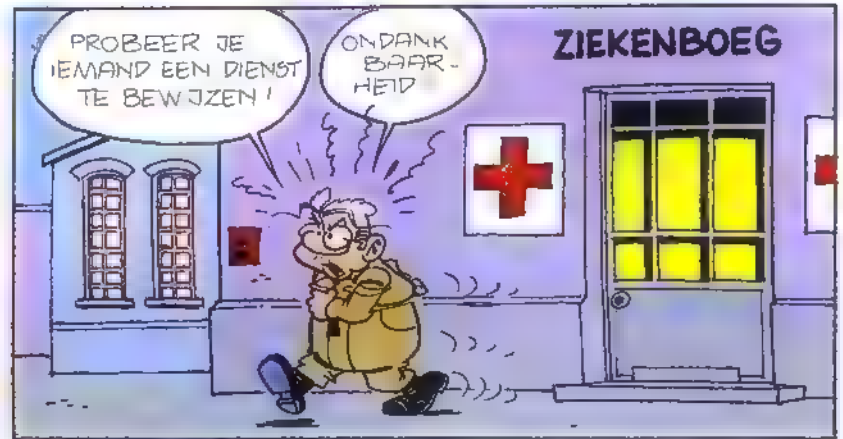
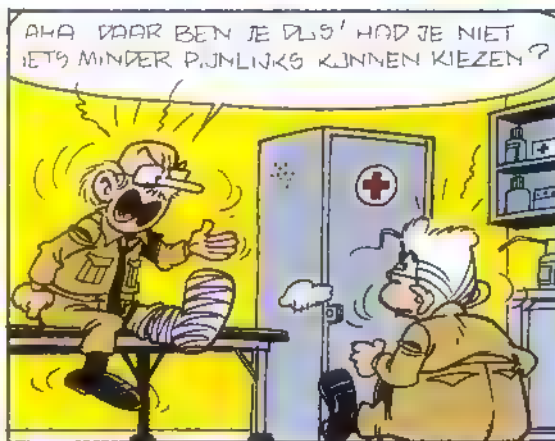
35B



Meneer Edouard



36A



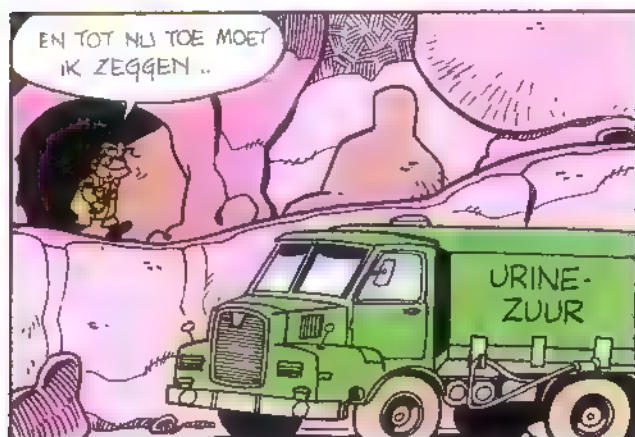
36B



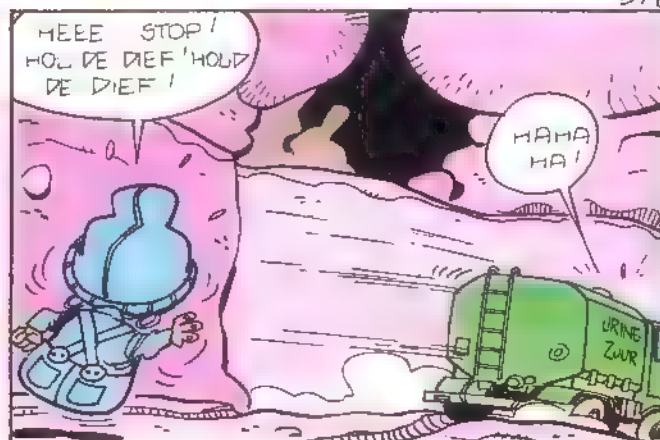
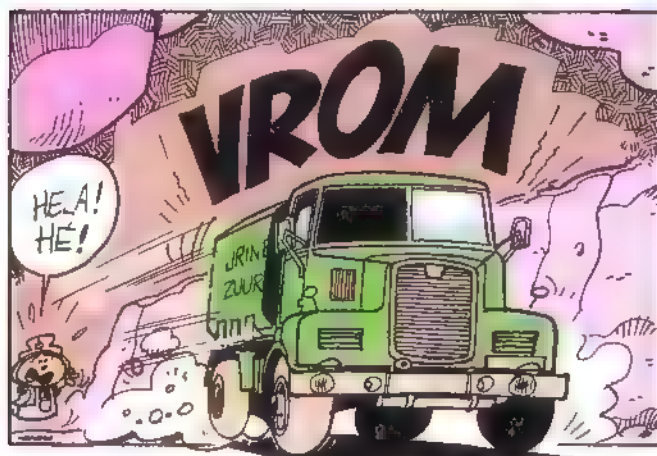


37A-

PSJ. / OEF

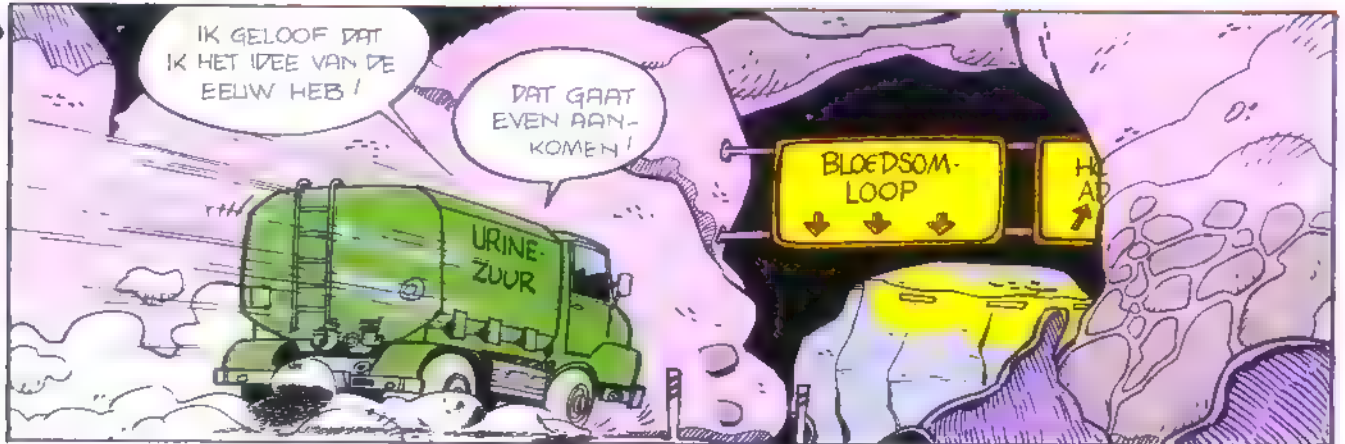


37B-





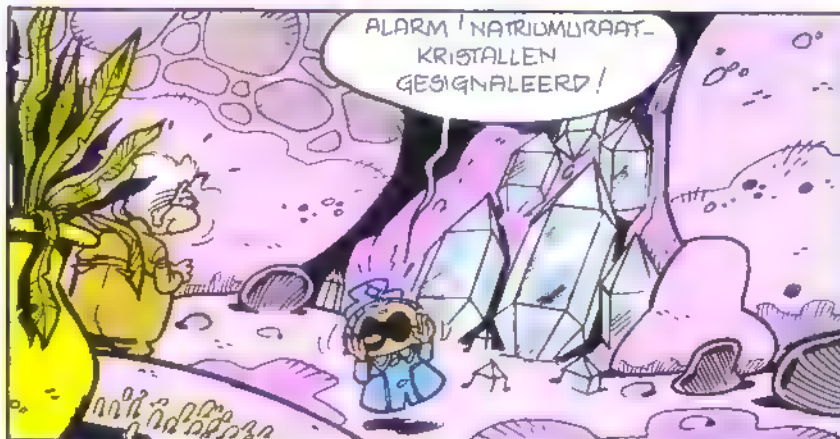
Meneer Edouard

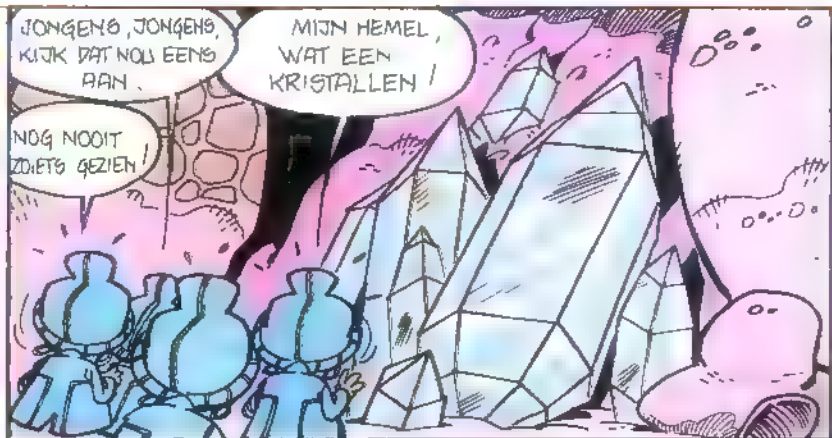


38A



38B



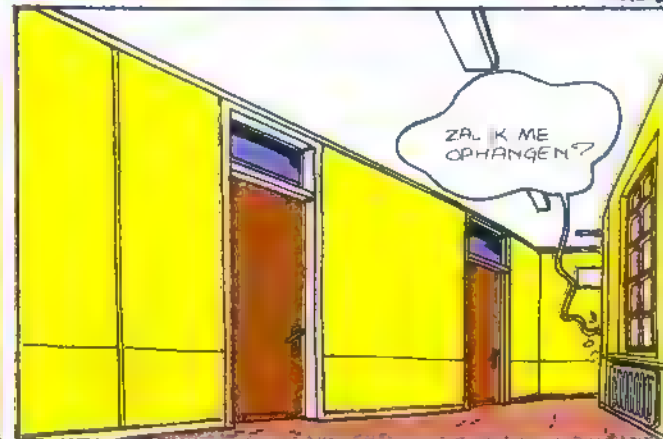


PS J. JOEF





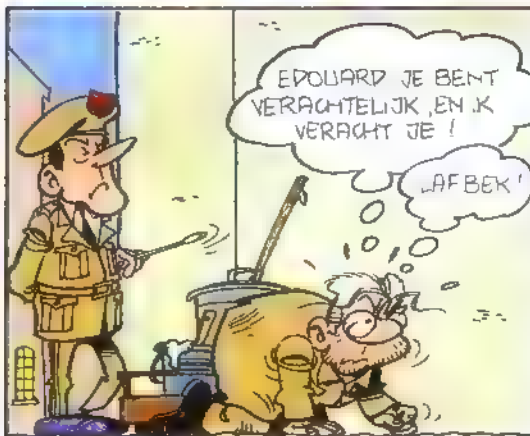
Meneer Edouard



DRIE DAGEN LATER



41A-



41B-

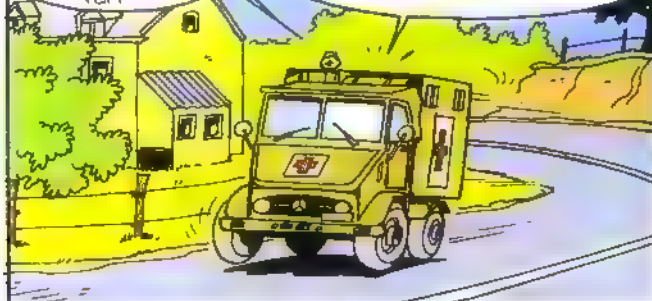




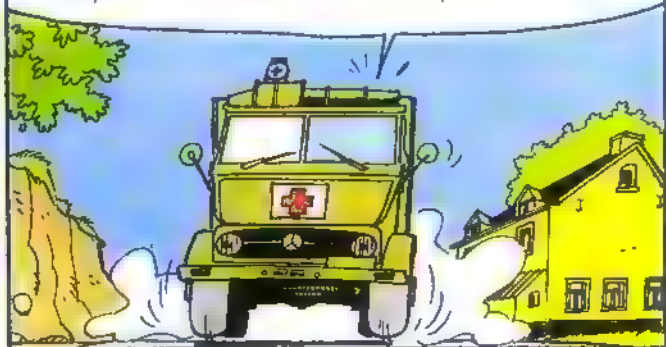
Meneer Edouard

JONGENS, DIE GE-
BROKEN VOET BETE-
KENT HET MOOIËSTE
MOMENT UIT MIJN LE-
VEN!

GEBROKEN, GEBOKEN!
LATEN WE EERST MAAR EENS
AFWACHTEN WAT DE RÖNTGEN-
FOTO LAAT ZIEN!



IK WENS HET JE WEL TOE, WANT ZE MOGEN JE
KENNELIJK NIET ZO, EN ALS IK JE ONBESCHADIGD
TERUGBRENG DAN KUN JE ER NOG VAN LUSTEN..



42A-

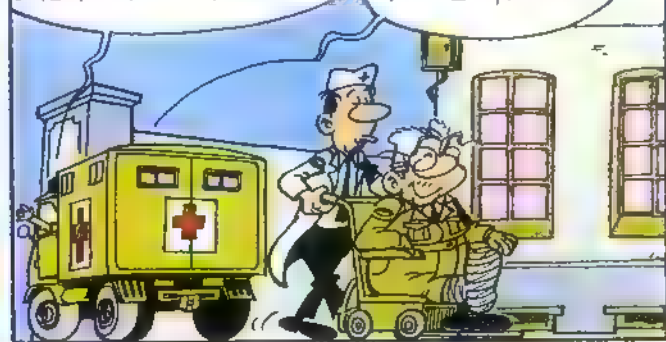
KUN JE ER MISSCHEN NOG
EEN PAAR KLAPPEN MET DE
HAMER OP GEVEN VOOR DE
ZEKERHEID?

ZEG BEN JE GEK?
TROLI WENS, HET IS TE
LAAT, WE ZIJN AL BIJ HET
HOSPITAAL



VEEL GELUK MET DE RÖNT-
GENFOTO, OPA, IK KOM JE
LATER WEL WEER OPHALEN!

DAN GAAN WE
ER EEN GLAS OP
NEMEN, MAN!



VERMIKKEN
EDOUARD?

HEBT U DE
RÖNTGENFOTO'S?
EN? EN?

NOU?



GEEN ZORGEN, ER IS NIETS
GEBROKEN. GEWOON
VERSTUIKT.

WAT? MAAR
HET DOET
PIJN!



EEN VERSTUIKTE VOET DOET
ALTIJD PIJN! NIKS OM JE DRUK
OVER TE MAKEN! HUPLA,
TERUG NAAR JE ONDERDEEL!
HIER IS JE ONTSLAG-
BEWIJS...



42B-

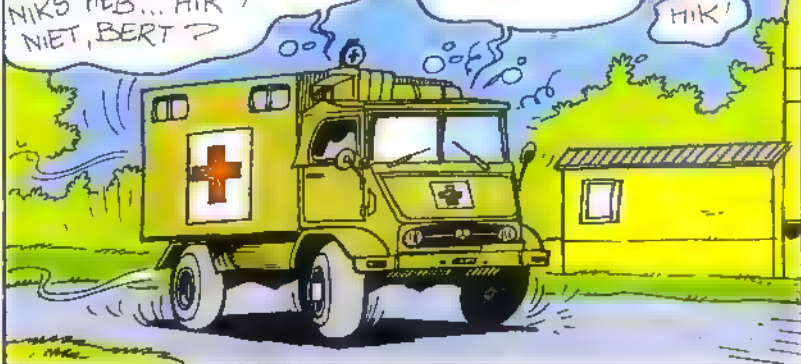
STELLET JE ONBEKWAME KWAK-
ZALVERS! WAT ZIJN DAT VOOR
MIDDELEEUWSE TOESTANDEN HIER?
NIKS WETEN ZE ERVAN!

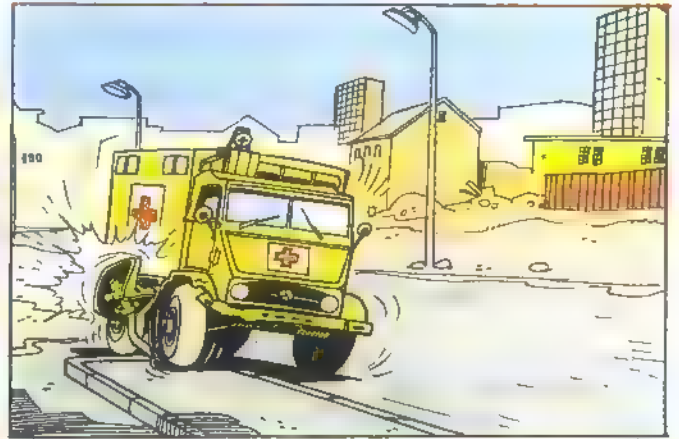


PA... PA'S NIEZO MOOI.. HIK!
HÈ OPA... DAIJE NOL
NIKS MEB... HIK!
NIET, BERT?

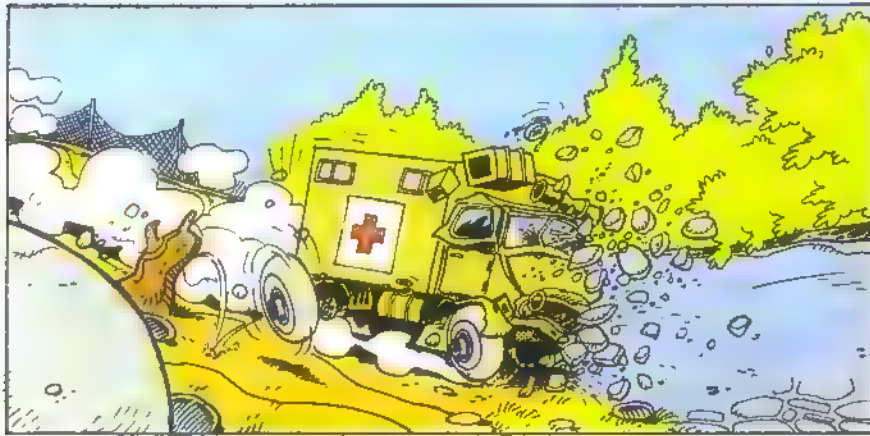
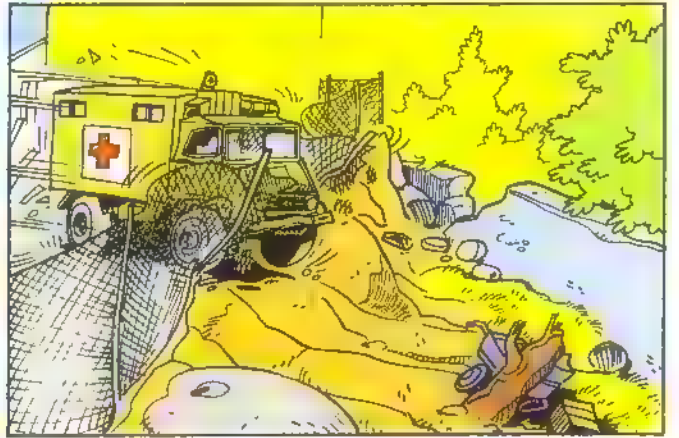
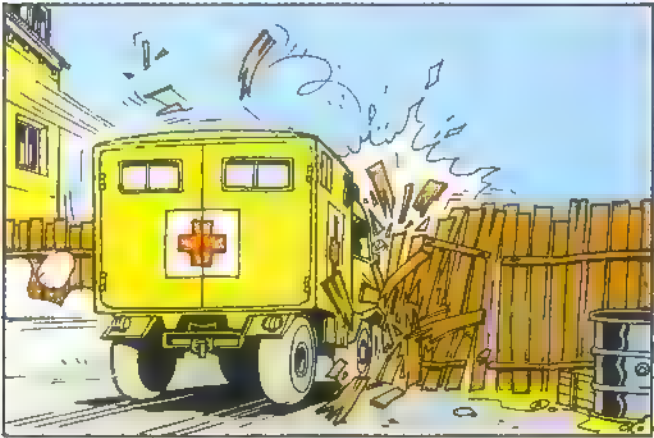
NE... NET WAJJE ZEG,
HIK KAREL!

HIK!





43A-

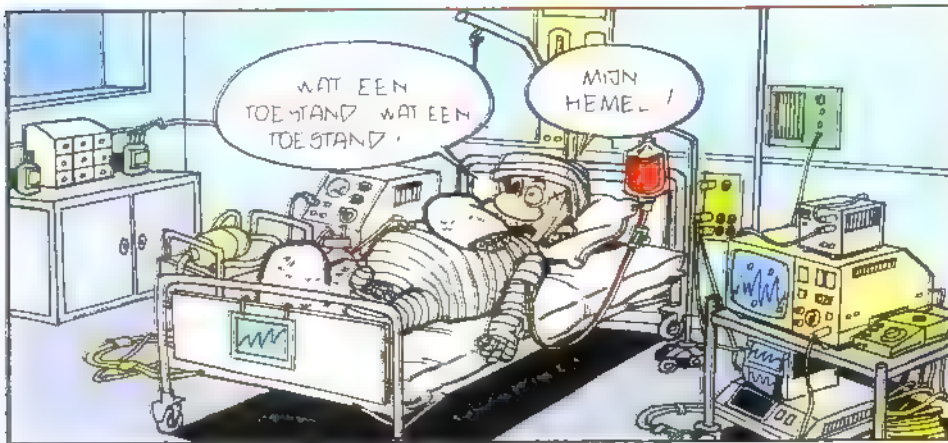


43B-





Meneer Edouard

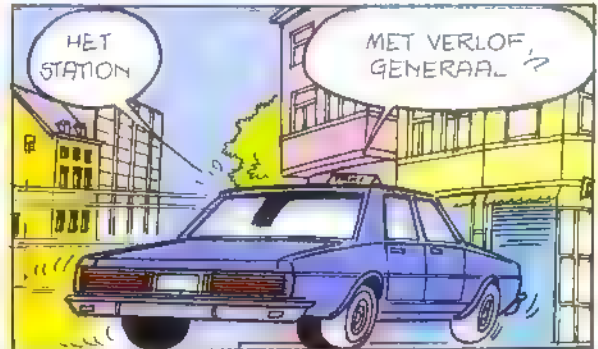


EPILOOG:

ZEVEN MAANTEN VIER DAGEN EN VIER JAAR NA ZIJN OPKOMST VOOR HERHALING VAN VEERTIEN DAGEN VERLET KEES VERFRISSEN HET MILITAR HOSPITAAL OM ENDELIJK NAAR ZIJN WARME HAARDSTEE EN ZIJN ZACHTE PANTOFFELS TERUG TE KEREN...



HIJ HAD EENS SCHUT GEEN IN ZIJN BLIK OVERGEHOLDEN AAN ZIJN TIJD IN 'S KONINGS WAPENROK



45A-

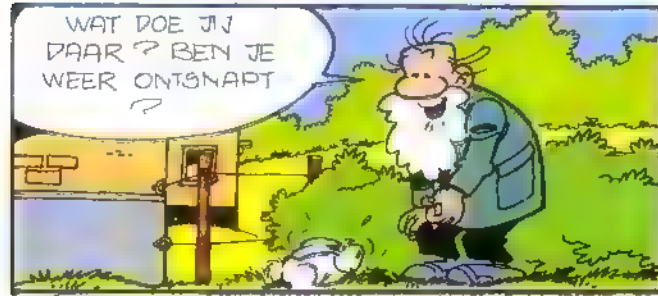
HIJ WAS VIJFTIEN KILO KWITGERAAKT IN DIT AVONTUUR VOOR KEES VERFRISSEN ZOL NIETS MEER HETZELFDE ZIJN ALS VROEGER



ARNOLD COPPENOL HAD HET GELUK DAT HIJ MAAR VEERTIEN DAGEN IN HET HOSPITAAL HOEFDE TE LIGGEN VOOR HIJ NAAR HUIS MOCHT. HIJ WAS TWEE MAANTEN EN ZEVENTIEN DAGEN WEGGEWEEST



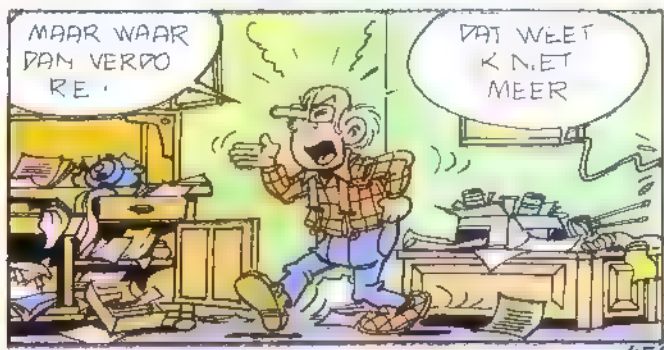
MARCEL PECLERK, DIE GEEN STRAF HAD GEHAD WAS GEWOON NA ZIJN VEERTIEN DAGEN HERHALING NAAR HUIS GEGAAN. VOOR HEM WAS HET LEVEN AL ZOLANG WEER GEWOON, DAT HIJ HET INCIDENT VOLKOMEN VERGETEN WAS



KEES VERFRISSEN WAS EEN GETEKENDE MAN



ZIJN ZUSTER HAD DE GELEGENHEID TE BAAT GENOMEN ZIJN JONGENSKAMER EENS OP TE RIJVEN EN HET HUIS OP ORDE TE BRENGEN



45B-

HIJ ZAG HOE ZIJN KONIJNEN GROEIDEN EN ZICH VERMENGELDEGEN IN DE SCHADJW VAN ZIJN HUISJE...





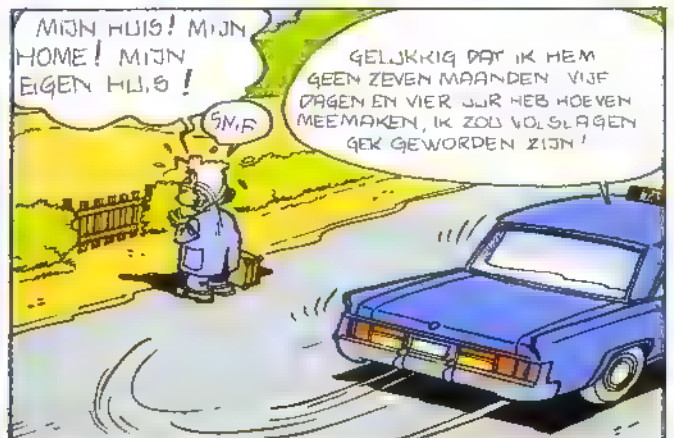
Meneer Edouard



APPIE, DIE TEGELIJK MET MARCEL DECLERK WAS AFGEZWAARD WAS HET AVONTUUR OOK AL WEER VERGETEN IN BESLAG GENOMEN DOOR ZIJN BEZIGHEDEN..



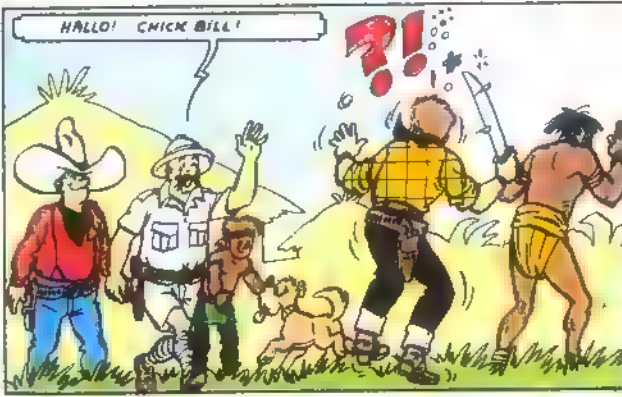
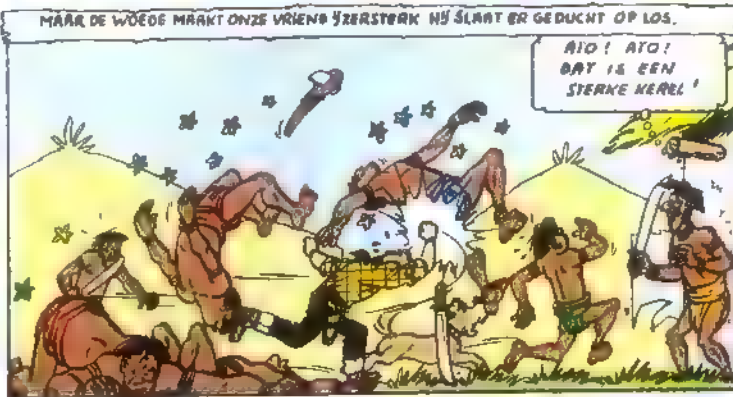
WAT MENEER EDOUARD BETREFT: HIJ VERLIET HET HOOP-
TAAL DE DAG NA KEEG. H J HAD ZEVEN MAANDEN, VIJF
DAGEN EN VIER UUR VER VAN ZIJN VROUW EN ZIJN
LABORATORIUM DOORGEBRACHT





CHICK BILL

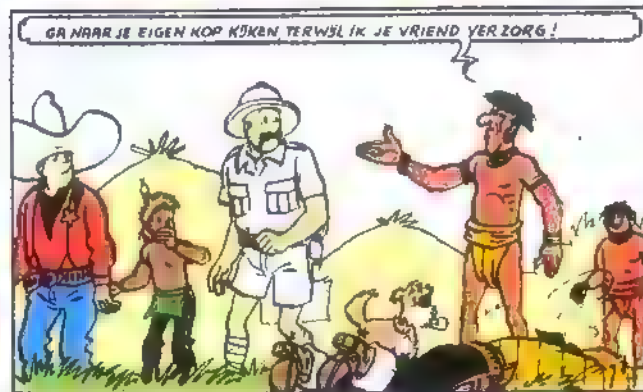
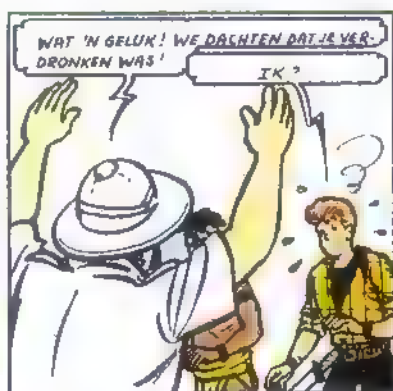
SAMENVATTING: Chick wordt van de verdrinking gered door een gemaskerde man. Terug in Los Cafetas doet Chick een gruwelijke ontdekking.



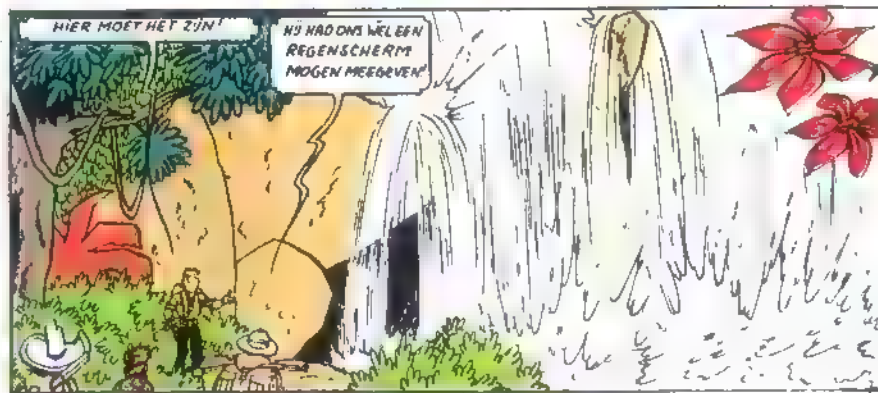


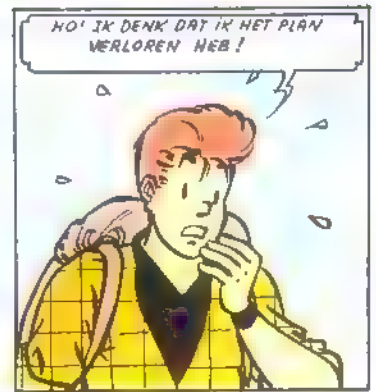
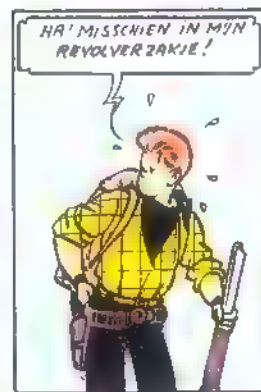
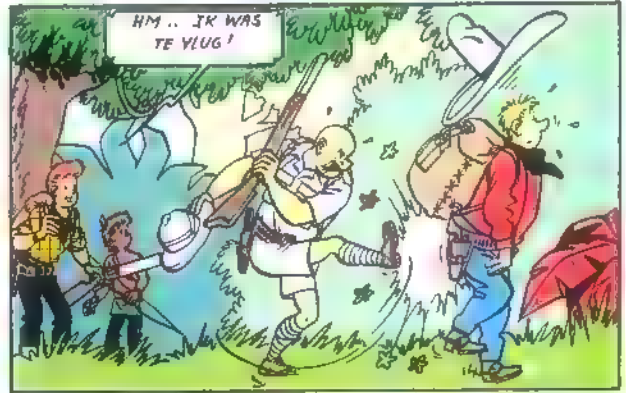
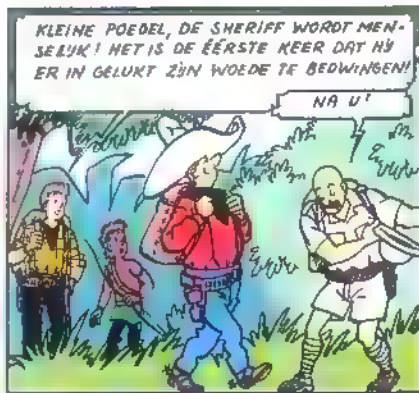
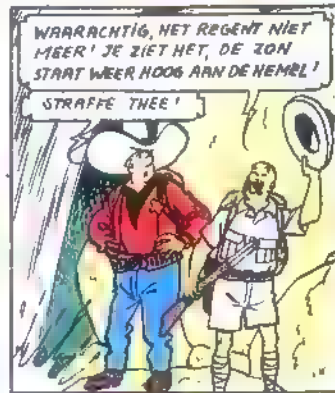
CHICK BILL

TIBET



DE VOLGENDE MORGEN
VERTREKKEN ONZE VRIEN-
DEN. ZE ZIJN VAN ZELFSPRE-
KENDE GELUKKIG ER ZO GOED
VAN AF TE KOMEN. DE IN-
DIANSE "PORTRETTIST"
TOONDE HEN DE WEG
NAAR HET LAND VAN DE
HILAROS, DIE DWARS
DOOR DE WATERVALLEN
LOOPT..

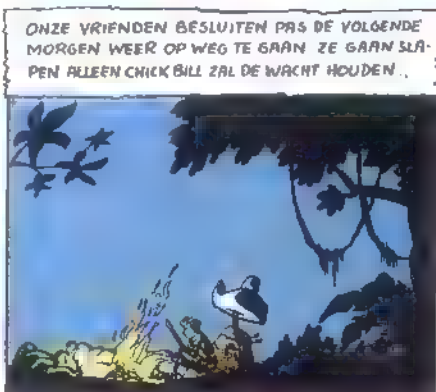
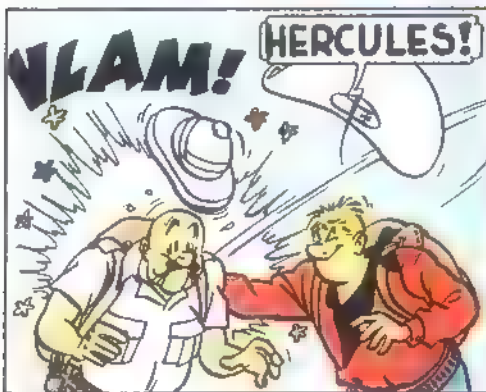






CHICK BILL

VLUCH NAAR JE
BOEKHANDELAAR!
GA MEE OP ZOEK NAAR
'DE DESERTEURS'



wordt vervolgd



Knudde in AFRIKA

SAMENVATTING: Met de nodige hindernissen — olifanten of paalmbomen, maakt niet uit — wordt Schiphol bereikt. Of zou het tóch Afrika zijn? ?

DE KNUDDE LEIDING WAS INTUSSEN TOT HET BESEF GEKOMEN DAT HET TOCH WAT VER GING OM HET EERSTE NAAR AFRIKA TE LATEN ROEIEN.

WE STAAN HIER NU AL EEN PAAR WEKEN OP DE LITKIJ! ZE ZOULDEN NI TOCH ZO'N BEETJE HIER MOETEN ZIJN!

MISSCHIEF ZIJN ZE TE VER GEROEID, ZITTEN ZE IN ZUID AFRIKA!

IK WEET HET NIET, IK BEGIN ME KNAAP ZORGEN TE MAKEN!

LITEINDELIJK IS HET ALLEMAAL UW SCHULD STRAKS ZIJN ZE OMGESLAGEN EN ZITTEN WE ZONDER SELECTIE!

MIJN SCHULD! JULIE VONDEN HET ANDERS OOK EEN PRIMA IDEE, DAT ROEIEN!

JA, MAAR JE HEBT ROEIEN EN ROEIEN!

DUS WERD DE KUSTWACHT INGESCHAKELD...

WACHT, IK ZIE IETS DAAR BENEDEN!

JA, BOVEN ZITTEN ZE NIET!

MISSCHIEF NU WEL!

HAA, GRAPPIG, DIE WOORDSPELING!

JA IK ZIE OOK IETS!

LAAT ONS EVEN ZAKKEN, PILOOT!!

OH NEE, NIET WEER. HÊ?

ALTIJD MAAR DIE BOOTVLUCHTELINGEN!

AFIJN, ALLES WERD INGESCHAKELD.

AHOY... HIER RADIO HOLLAND... HEEFT U EEN VOETBALSELECTIE ZIEN ROEIEN OP DE ATLANTISCHE OCEAAN?

IK HERHAAL

VAN WELKE VERENIGING?

FC KNUDDE! TROUWENS WAT DOET DAT ER TOEZ!

OOK DE PERS DOOK OP HET NIEUWS...

TELEBARON
KNUDDE ROEIT TEGEN DE WARME GOLFSTROOM IN

ALGEMEEN NACHTBLAD
KNUDDE LEIDING STUURT TEAM HET KLUITJE DE ZEE OP

KLOOTJES VOOR KRANT
KNUDDE DOOR ROEIEN EN RUITEN



NUSSSEN DRONGEN ONZE JONGENS STEEDS DEPER HET OERWOLD IN



ZEG HOE VER
IS HET NOG
NAAR DIE
BUS?

GEEN IDEE IK KOM
HIER NOG.

ALS DIT AFRIKA IS
LAAT IK ME OPVRETEN
IK HEB NOG GEEN NEGER
GEZIEN

EEN TUMAN
ZOL HIER OOK
GEEN KWAAD
KUNNEN TROUWENS



HET STAAT ANDERS
WEL SLECHT AANGEGEVEN HIER!

IN DAT BOEK VAN MIJ
ZAT HET OERWOLD VOL
MET BOSJESMANNEN!

ZEIJR NIET JAAP
MET JE BOSJESMANNEN!



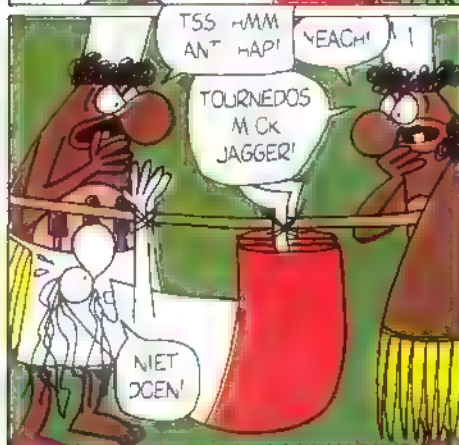
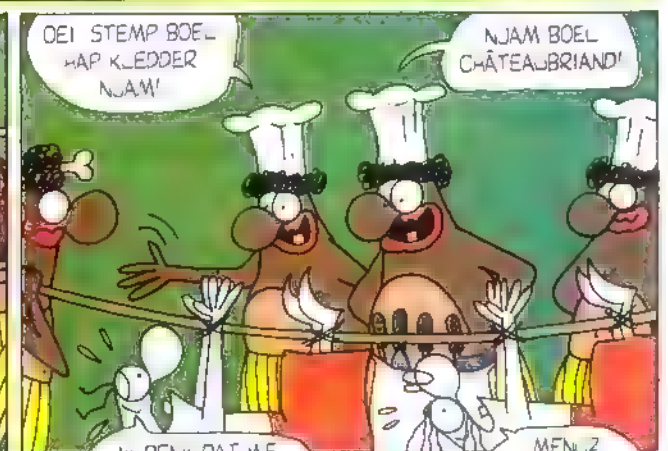
OEBELE!!

SULUTT?

AAAAAAA!!

OEI BOEL
SOEPELE
KNAKKERS

NAM
KNAKKER
SPECIAAL!

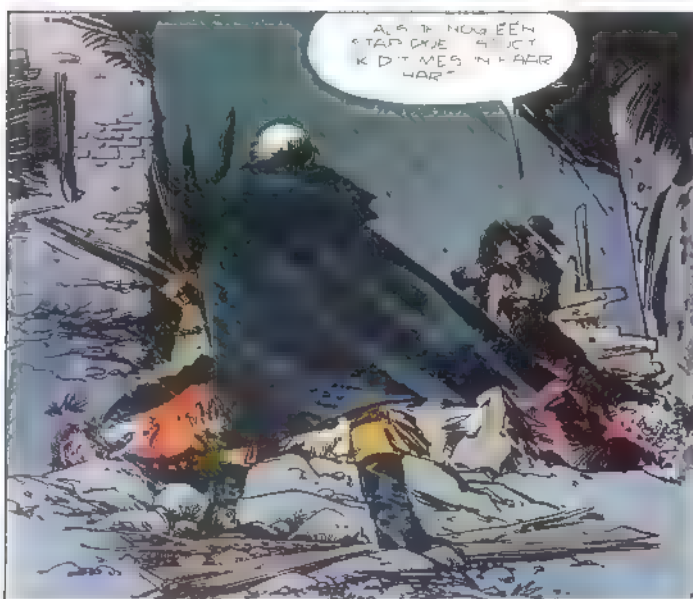






Bruce J. Hawker

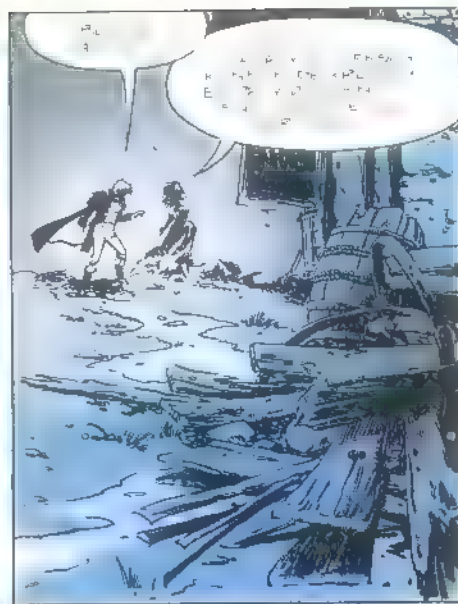
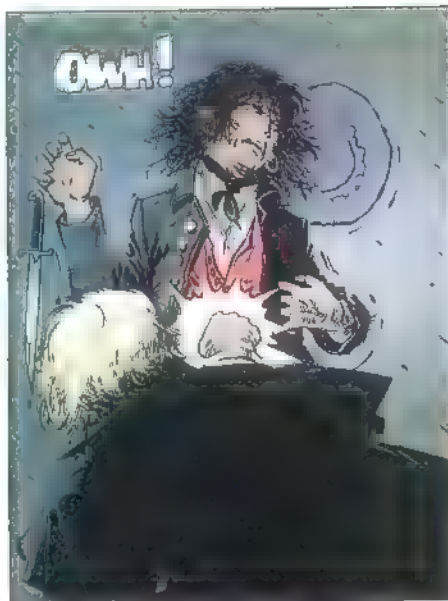
SAMENVATTING: Bruce was al een tijdje de manne draai in zijn familie en zo verkoolde in de haven als de hro... aan het werk. Bruce kon niet lussen de als een meise en haar broer e worde... als q... geve en.

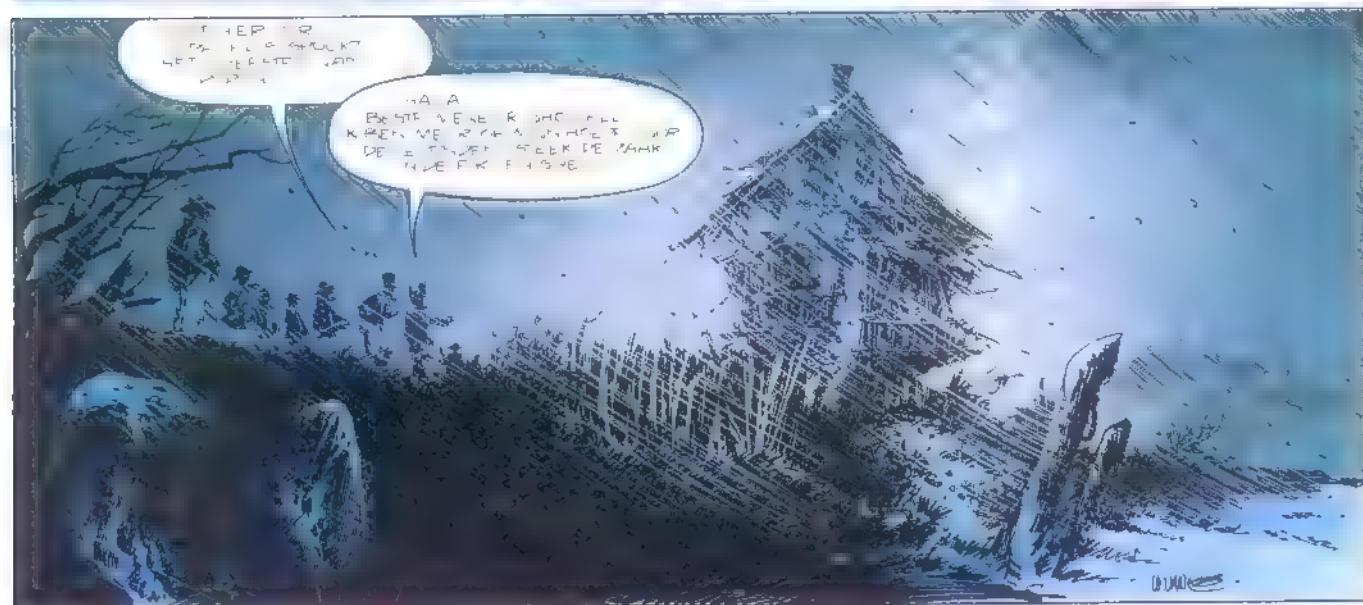
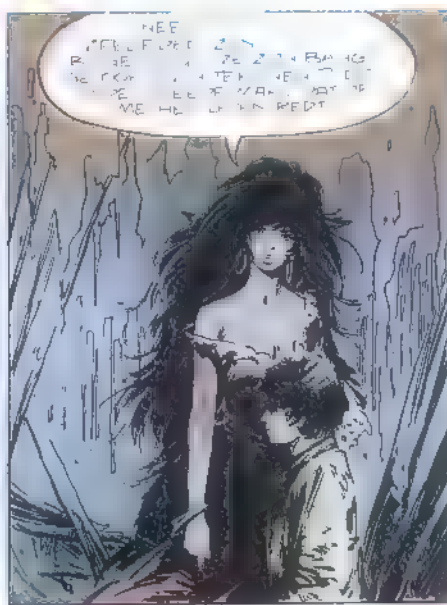




Bruce J. Hawker

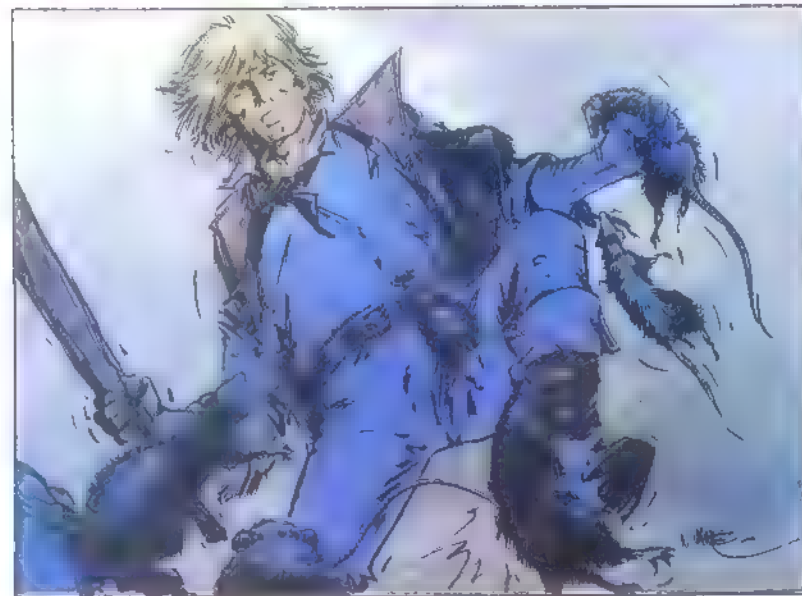
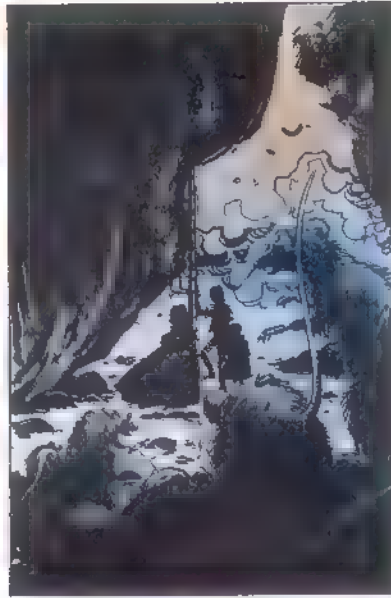
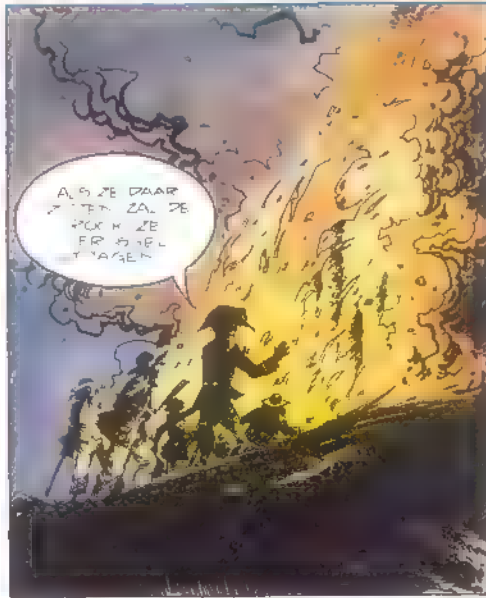
W. VANCE
A-P. DUCHÂTEAU



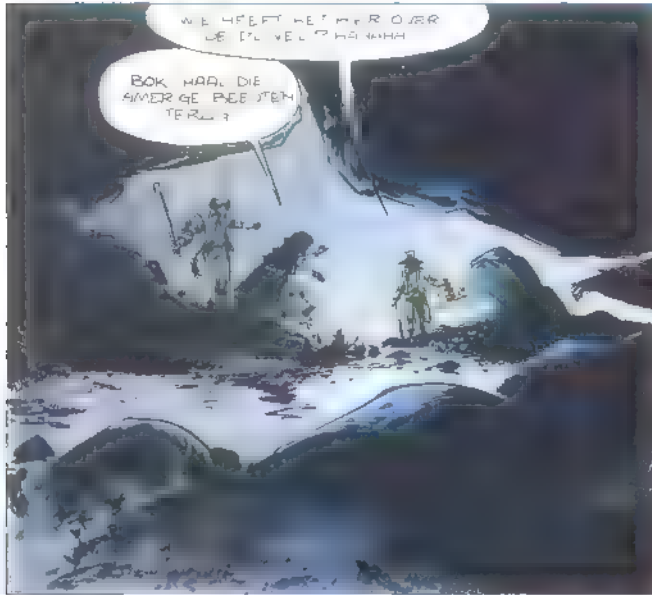




Bruce J. Hawker



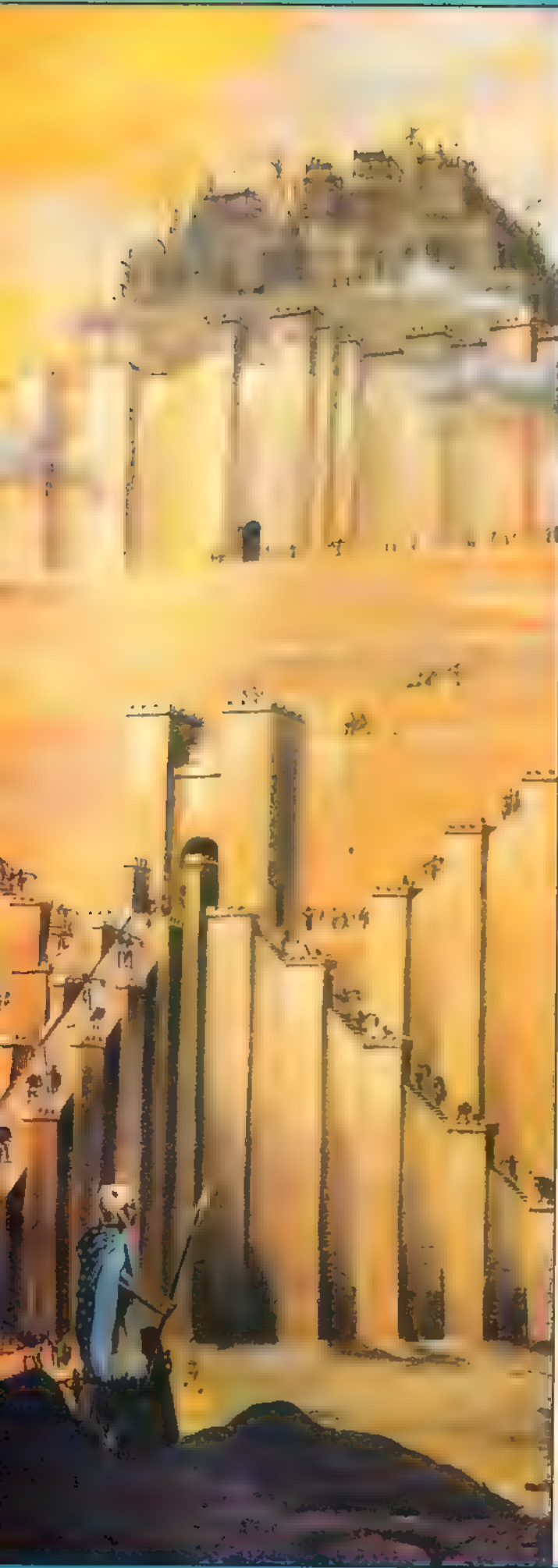
MIJN 1^{STE} ALBUM
KOERS GIBRALTAR
IS PAS VERSCHEEN!



wordt vervolgd

WAT ZEGT DE
WETENSCHAP ERVAN?





DE TOREN VAN BABEL

3.000 - 500
v. Chr.

Volgens de Bijbel vestigde het geslacht van Noach — de enige overlevenden van de Zondvloed — zich in het land Sinear, en werden ze een volk. Dat volk begint aan de bouw van een toren die zo hoog is dat hij de hemel zal bereiken. Maar God «verwarde» hun taal, hun plan mislukte, en ze raakten verspreid over de hele aarde.

We hebben gezien in **De Zondvloed** (I) dat het niet de afstammelingen van Noach geweest kunnen zijn die de wereld (her)bevolkten na de ramp. Toch hebben archeologen sporen gevonden van de overstroming die plaatsvond in de Zondvloed-verhalen van het Midden-Oosten, waarop de Bijbelauteur zich heeft geïnspireerd bij het schrijven van de Noach-mythe. Ook weet men nu dat Sinear Mesopotamië is.

Bestaat er als grondslag van de mythe van de Toren van Babel — want het is weer een mythe en geen geschiedenis — ook een werkelijkheid die de wetenschap heeft kunnen opsporen?

Het ziggurath van Babylon

De toren die de bron was van de parabel is teruggevonden. Het is het grote **ziggurath**, de traptoren in de oude stad Babylon. Er is niets meer van over, want hij werd in 479 voor Chr. verwoest door de Perzische koning Xerxes. Maar door de archeologie en de teksten die we kennen is dit ziggurath tegenwoordig goed bekend. Het bouwwerk bereikte de voor die tijd ongelooflijke hoogte van 90 meter. De Babyloniërs zelf noemden het **Etemenanki**, «Zuil van de Aarde en de Hemel». Een teruggevonden inscriptie luidt: «Zijn top raakt de hemelen».

Deze toren had inderdaad een godsdienstige betekenis voor de Babyloniërs. Hij verenigde de Hemel met de Aarde, de goden met de mensen, de hemelse heersers met de troon van Babylon. In de toren bevond zich een geheime kamer, waarin eenmaal per jaar de hogepriesters zich verenigden met de god Baal-Marduk, op een gouden bed.

Babylon, «de moeder der steden»

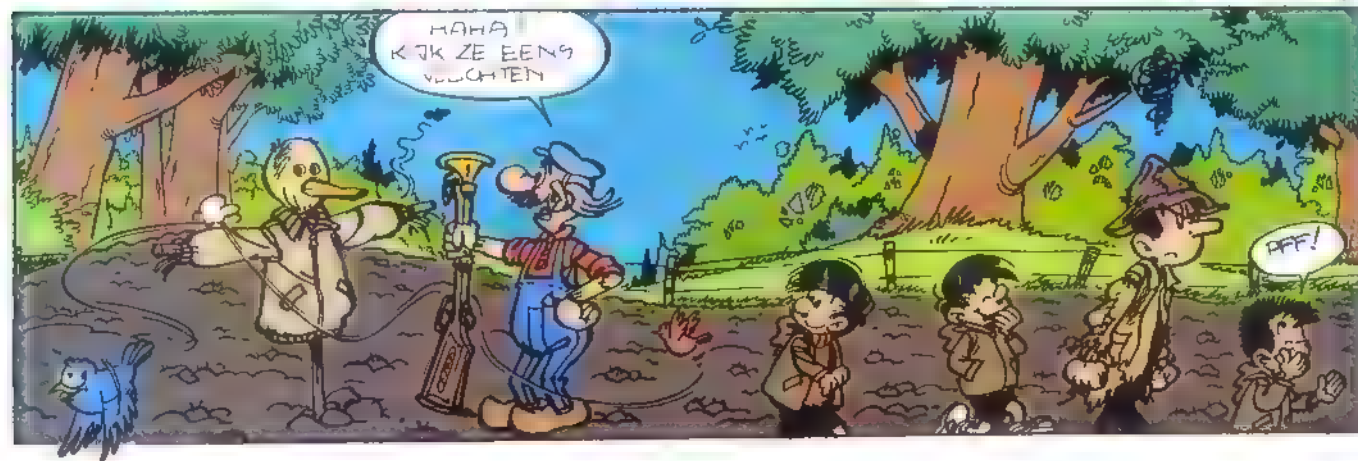
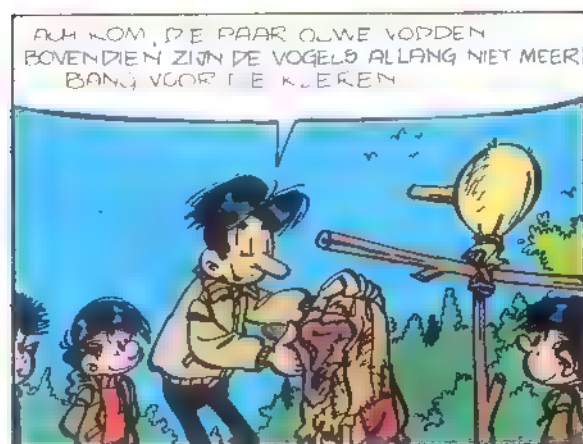
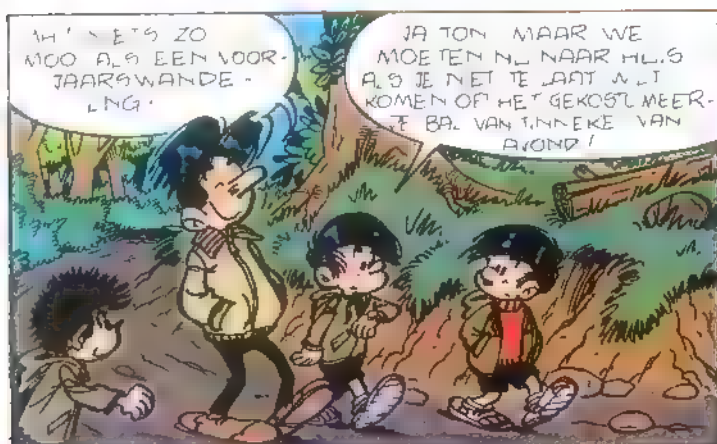
De naam Babylon, **Bab-ili** betekent eenvoudig «poort van de god» — **poort** heeft daarb, ook de betekenis van «macht» zoals in «de poorten van de hel», om de dood aan te duiden, of in «de Verheven Poorte», als aanduiding van het Ottomaanse Rijk. Maar deze enorme stad met haar schitterende hangende tuinen, haar geweldige monumenten van in de oven gebakken stenen overdekt met schitterende emals, schatrijk en — als we de Assyriërs, Perzen en de Bijbel mogen geloven — verdorven door losbandigheid, was al een legende geworden lang voor haar verwoesting.

De hele Oudheid door is in het Midden-Oosten Babylon gezien als «de moeder der steden», het symbool van de aardse macht, de zets, van het Rijk van de wereld.

En dat is de reden dat de Hebreëen, die er ook een symbool van het rijk van Satan, de vorst van deze wereld, in zagen, deze stad vervloekten. De mythe van de Toren van Babel kondigt de val aan, en de verstrooiing van de volkeren. Waarom door middel van «het verwarren van hun taal»? Dat is een woordspeling. **Babel** lijkt op het Hebreeuwse woord voor «verward, onzinnig», zoals wij wel het woord **blabla** gebruiken. De Bijbelauteur wil de spotten met de heidense godsdiensten door ze voor te stellen als een «Toren van Blabla»... een verzameling onzin.

OLIVIER

Illustratie: Jean Torton en Claude Lambert. CAIR-HELION



Het weekblad Kuife moet verkocht worden tegen de verplichte prijs. Het mag niet in een eesmap, noch in huis gegeven worden behalve wanneer de uitgever zijn toestemming heeft verleend. Tekeningen en manuscripten — niet door ons gevraagd — worden niet teruggezonden.



DE LOMBARD UITGAVEN

P-H- Spaaklaan 1-11, 1070 Brussel — Prk. 000-0190916-20
Uitgever: Raymond LEBLANC Is Gerardlaan 9 - 1160 Brussel
Directeur: Guy LEBLANC
Redactie: J.-L. VERNAL, M. VAN OPPEN
Fotografische: DE SCHUTTER N.V.
Offsetdruk: DE BIEVRE, p.v.b.a. - Brasschaat

Advertenties voor België: Tel. 02/522 56 00

ABONNEMENT	BELGIË	BUITENLAND
Geldt niet voor Nederland		verzending
3 maanden + extra-nummers	800 BF	—
6 maanden + 2 extra-nummers	1.180 BF	—
1 jaar + 4 GRATIS extra-nummers	2.160 BF	1.825 BF
2 jaar + 8 GRATIS extra-nummers	4.250 BF	3.440 BF
		6.830 BF

KUIFJE-NEDERLAND

Lombard Uitgaven Nederland
 Postbus 77 2040 AB Zandvoort
 Telefoon 02507-19444

ABONNEMENTSOPGAVE/KLACHTEN

Postbus 450, 5000 AL Tilburg
 Telefoon: 013-426 872

Abonnementsprijs: 1 2 jaar: fl. 58,50
 1 jaar: fl. 117

Adreswijziging: 4 weken van tevoren schriftelijke opgave
 via wissel rond KUIFJE

Annuleringen: opzegging 4 weken vóór het einde van de
 abonnementsstermijn schriftelijk opgeven

ADVERTENTIES

Specia Media b.v.
 Postbus 3300, 1001 CA Amsterdam
 Telefoon 020 222 366

VOLGENDE WEEK

Reuze volledig verhaal

PAPILIO

in
 «DE DODENDE
 STEEN»

+

DUIN

Het meesterwerk
 van Frank Herbert
 verfilmd!

+

Het vervolg van
 BUDDY LONGWAY,
 CHICK BILL,
 ALEX
 en BRUCE HAWKER.



BEWAAR JE WEEKBLAD ZONDER HET TE BESCHADIGEN!

BESTEL DE SCHITTERENDE «KUIFJE VERZAMELBAND»!



In prachtig bruin kunstleder, met afbeelding van KUIFJE en BOBBIE in goud op rug en voorkant. De verzamelband kan 18 nummers bevatten. Voor een jaargang heb je dus drie banden nodig.

Voor België

Prijs: 210 BF + 40 BF verzendingskosten
 per verzamelband.

Speciaal aanbod. als je 9 banden bestelt (voor 3 jaargangen dus) krijg je de 10 de GRATIS!

Prijs 2.250 BF (verzendingskosten inbegrepen)

Bestellingen, met een gebarreerde cheque op naam van De Lombard Uitgaven

P-H Spaaklaan 111

1070 BRUSSEL

of stort het bedrag op postrekening 000-0190916-20 van het weekblad KUIFJE

Voor Nederland:

Maak fl. 11,50 + fl. 3,50 verzendingskosten per verzamelband over op gironummer 561 90 04

ten name van

Lombard Uitgaven Nederland,

Zandvoort.

Drie weken na ontvangst van de betaling krijg je de verzamelband(en) thuis bezorgd

VOOR IEDEREEN

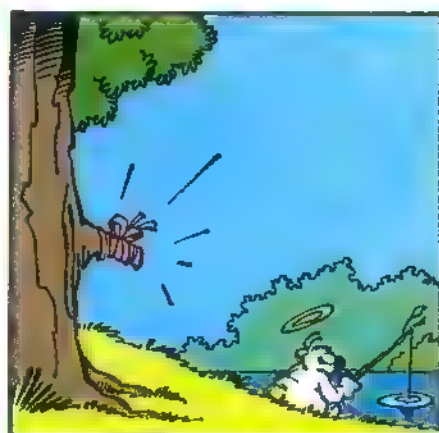
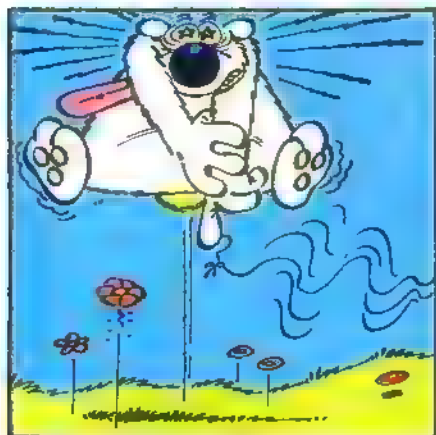
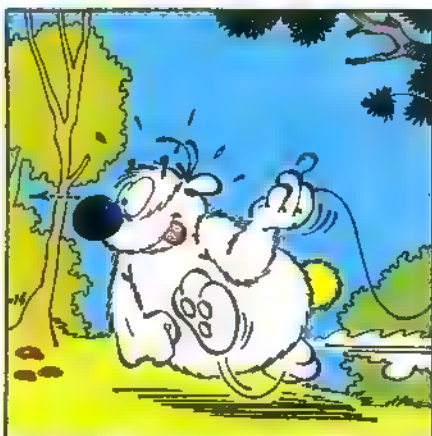
De verzamelbanden worden in een stevige verpakking geleverd. VERGEET BIJ JE BESTELLING NIET TE VERMELDEN DAT HET OM DE «KUIFJE VERZAMELBANDEN» GAAT EN HET GEWENSTE AANTAL EXEMPLAREN!



DOMMEL

DUPA

ER WORDT OVERAL
GEPRAAT OVER MIJN NIEUWE ALBUM
"HET PRATENDE BLIK"
HAAST JE NAAR JE
BOEKHANDELAAR!



NA DE NEDERLAGEN VAN AMBIORIX, INDUTIOMARUS EN ACCO WAS VERGINETORIX DE LAATSTE GROTE GALLISCHE LEIDER DIE ZICH TEGEN JULIUS CAESAR EN ZIJN ROMEINSE LEGIOENEN TEWEER STELDE.

WIJ VOLGEN U TOT DE DOOD!



WE MOETEN ALLES ACHTER ONS VERBRANDEN: STEDEN, DORPEN EN VELDEN... DAT IS DE ENIGE KANS OM DE VIJAND DE MOGELIJKHEID OM ZICH TE BEVOORRADDEN TE ONTHEMEN.



HELAAS WEIGEREN EEN AANTAL METGEZELLEN VAN DE GROTE GALLISCHE LEIDER OM AVARICUM*, DE HOOFDSTAD DER BITURIGES, TE VERWOESTEN.

DE VIJAND NADERT...



EN NA EEN LANG BELEG NEMEN DE ROMEINEN DE STAD IN, ZODAT ZE ZICH KUNNEN HERSTELLEN VAN DE UITPUTTINGEN VAN DE AFGELOPEN MAANDEN.

WE HEBBEN ONS NU GOED GEVESTIGD. OVER EEN PAAR WEKEN PAS GAAN WE VERDER MET ONZE INVASIE... INTUSSEN RUST VOOR IEDEREEN...



EN 25 DAGEN LATER...

VRIENDEN, WE VERDELEN ONS IN TWEE LEGEREN. LABIENUS, JIJ TREKT OP TEGEN DE SENONEN EN PARISIË... IK ZAL MET ZES LEGIOENEN VERGINETORIX DE VLAKTEN VAN ALVERGNE INLOKKEN...



WANT ALS HET HELEMAAL NIET LUKT ZAL IK HET BELEG VOOR GERGOVIA MOETEN SLAAN...

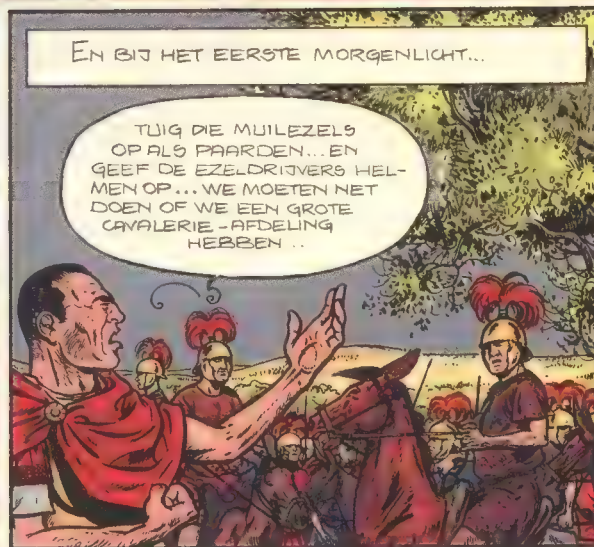


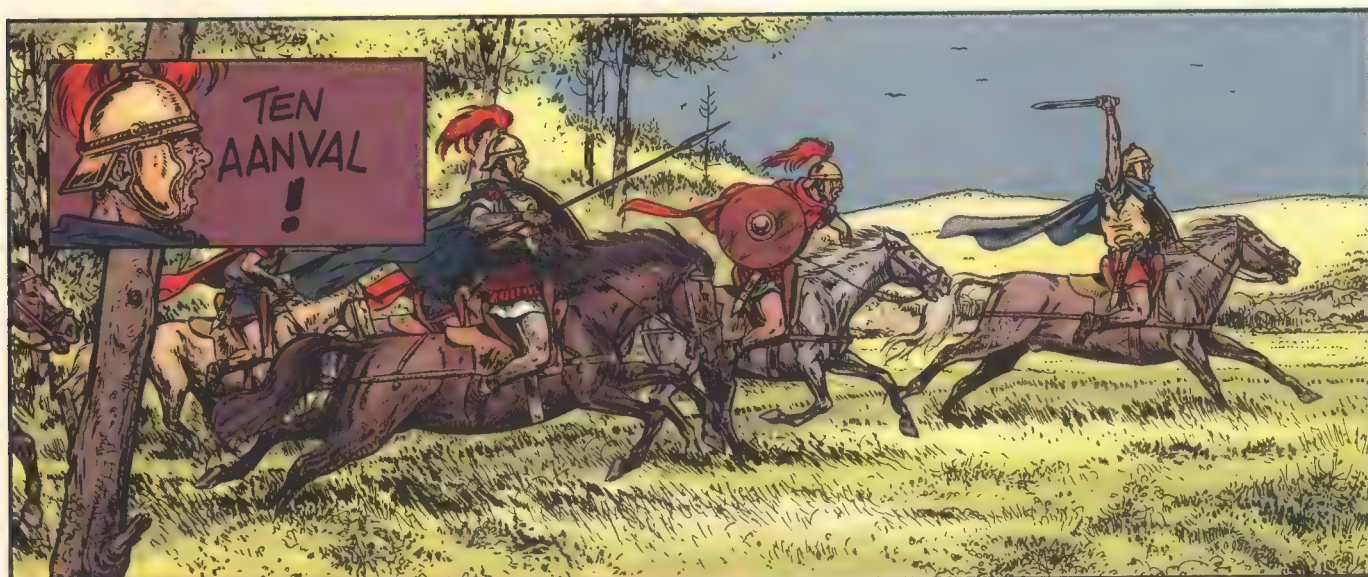
DE GALLIËR LOOPT NIET IN DE VAL...

DE VIJANDELIJKE CAVALERIE HEEFT TEVEEL ERVARING OP DE VLAKTE... IK ZAL CAESAR OPWACHTEN ACHTER DE MUREN VAN GERGOVIA...



HET BELEG VAN GERGOVIË





HET BELEG VAN GERGOVIË





BESTE MIJNHEER OF MEVROUW

Ik ben een student aan de School Sierkunsten en Ambachten te Antwerpen. Deze school is een teken-school.

Ik ben momenteel bezig met een eindejaarsproject: Het thema daar van is stripverhalen in het algemeen. Ik zou u willen vragen maar wat informatie te sturen. Bij voorbaat dank U.

Danny De Laet
Berchem

Hetzelfde antwoord als voor Saskia (zie boven) geldt ook voor jou, Danny. Merkwaardig hoe mensen spreekbeurten en eindwerken willen maken over onderwerpen waar ze blijkaar geen moer documentatie over hebben of kunnen over krijgen. Vroeger pakten wij het slimmer aan... «In die goele ouwe tijd», inderdaad!

7 JAAR!

Ik vind uw blad opmerkelijk beter sinds **Draken en Kerken** verdwenen is, maar...

Er is een maar. Nu heb ik hier KUIFJE nummer 3 vast en wat zie ik? **Pokervrouw**, dat is toch geen verhaal voor kinderen van 7 jaar? Verder vind ik héél goed, **Clifton**, **Chick Bill**, **Dommel**, zéér goed **Thorgal** «Het land Qâ» en anders is alles O.K. Hoogachtend en met dank groet ik U en het allerbeste voor 1985.

Carlos Standaert
Drongen

Wederkerige wensen, Carlos. Misschien is **Pokervrouw** niet direkt het soort strip waar ons 7-jarig publiek van wakker ligt, maar de slogan luidt ook «Van 7 tot 77 jaar». Ik geloof trouwens dat **Thorgal** evenmin door de allerkleinsten als je van het beschouwd wordt. Er staan nu eenmaal ook een aantal strips voor een wat ouder publiek in KUIFJE.

GEACHTE MEVROUW, GEACHTE HEER

Vorig jaar merkte ik op uw stand op de Antwerpse Boekenbeurs dat er van sommige **Astrix**-afleverin-

gen een Vlaamse en een Nederlandse versie bestaan. Ik heb daar toen in de drukte van de boekenbeurs geen aandacht aan geschonken, maar achteraf beschouwd vond ik het fenomeen interessant genoeg om het eens te bestuderen en er een artikel over te schrijven.

Daarom wil ik U vragen:

- van welke bundels verscheen er een afzonderlijke Nederlandse en Vlaamse versie? (Dan kan ik me die aanschaffen en ze aan een vergelijkend onderzoek onderwerpen).
- Waarom worden er 2 versies op de markt gebracht? Welke filosofie zit of zat daarachter?
- Waar worden de Nederlandse en Vlaamse **Astrix**-boeken gedrukt en door wie worden ze verdeeld?
- Wie stond er in voor de Nederlandse, respectievelijk Vlaamse vertaling?
- Zijn er voor de uitgever aanwijzingen dat het rendabeler is afzonderlijke versies uit te geven? Ik bedoel: is de meeruitgave die U doet

om twee versies te maken, economisch verantwoord?

- Welke zijn de respectievelijke oplages van de Nederlandse en Vlaamse versies?
- Zal U in de toekomst nog afzonderlijke Nederlandse en Vlaamse **Astrix**-verhalen op de markt brengen?

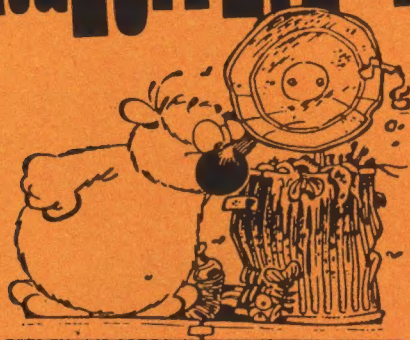
In de hoop dat u me over een en ander wat informatie kan geven dank ik u bij voorbaat.

Wilfried Vandaele
De Haan

Vooreerst dit: het is volstrekt onmogelijk dat je **Astrix**-albums op de Lombardstand van de Antwerpse boekenbeurs gezien hebt. Wij geven deze albums niet uit. Lombard heeft wel gedurende een zekere periode de verdeling van de Dargaud-albums in deze contreien verzorgd, maar daar houden onze banden met **Astrix** dan ook op. In feite moet je dus voor een volledig antwoord op je vraag bij de vroegere uitgever Dargaud, of bij de huidige



RaRiTeiTEn...



Te koop

KUIFJE's stripverhalen jaargangen 1974, 1975, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984.

WHAM's stripverhalen 1ste jaargang volledig 2de jaargang tot nummer 26 (laatste)

Prijs overeen te komen.

Philippe Heyndricks
Rijvisschepark 114
9710 Zwijnaarde

LEZERS, DERGELIJKE ADVERTENTIES WORDEN GRATIS GEPLAATST! ALS JE JE VERZAMELING FOTOS EN PLATEN VAN MICHAEL JACKSON WIL VERPATSEN VOOR EEN PAAR ORIGINELE PARTITUREN VAN ECHTE GREGORIAANSE GEZANGEN IS DIT DUS DE AANGEWEEZEN MANIER! MAAK ER GEBRUIK VAN!

VERSCHIJNINGEN OP INVERLOCH

Elfde deel in de schitterende **RAVIAN** reeks van Mézières en Christin. Te gek! Een intrigerend verhaal met een ondertoon van dreiging, weemoed en kolder en een vleugje humor, perfect gedoseerd. Levende personages, zelfs de «helden» (nou ja...) Ravian en Laureline zijn levensecht, maar ook de meestal erg bizarre buitenaardsen krijgen met twee penseeltrekken en vier dialogen een heel eigen karakter mee. Kolonel Tloc van Rubanis met zijn teleskopische hals, de orchideeënetende Glapum'tan — Ralph «pour les femmes» — en de nooit-liegende maar altijd-sjacherende Shingoos, die een zeer gesmaakte come-back maken na hun veelbelovende debuut in «De ambassadeur der schaduwen», zouden hun auteurs al lang een Hugo- of Nebula-award opgeleverd hebben in de Verenigde Staten of in Engeland. Mézières en Christin zijn SF-grootmeesters en stripgenieën. Laten we maar hopen dat het vervolg op dit verhaal niet te lang op zich laat wachten.

Verschijningen op Inverloch
 Ravian — deel 11
 Jean-Claude Mézières
 Pierre Christin
 Uitg. Dargaud



uitgever Albert René zijn. Maar we kunnen wel een tipje van de sluier oplichten. Alle Asterix-albums bestaan in een Nederlandse en een Vlaamse

versie. Uitwendig kan je die herkennen aan de kleur van de achterkant: bij de Vlaamse editie is die wit, bij de Nederlandse geel. Er zijn uiteraard nog andere verschillen, in een enkel geval verschilt zelfs de titel (De broedertwist - De diepe kloof). Naar de reden van die twee versies kunnen wij slechts gissen. We weten bijvoorbeeld wel dat er in Nederland nog altijd een soort Pavlov-refleks bestaat tegenover «Belgische» boeken. Vandaar dat België

STRIP TOP X

Plaats	Titel	Held	Auteur(s)	Uitgeverij	Vorige week
1.	Jehanne van Frankrijk	Xan	Pleyers/Martin	Lombard	(2)
2.	De tranen van de godin	Aria	Weyland	Lombard	(12)
3.	Op zoek naar Peter Pan (2)	—	Cosey	Lombard	(1)
4.	De legende van Zonn	Trigië	Wood/Butterworth	Oberon	(4)
5.	De outlaw	MacCoy	Palacios/Gourmelen	Dargaud	(—)
6.	Corentin bij de roodhuiden	Corentin	Cuvelier	Lombard	(11)
7.	De 7 van Aromater	Storm	Lawrence/Lodewijk	Oberon	(4)
8.	Geniaal genie	Leonardo	Turk/de Groot	Oberon	(—)
9.	The Daily Star	Lucky Luke	Morris/Fauche Léturgie	Dargaud	(3)
10.	Gouden successen	Doorzon	de Jager Stevenhagen	Espee	(8)
11.	De man in Lissabon	Michel Vaillant	Graton	Graton	(6)
12.	De baby-smurf	Smurfen	Peyo	Dupuis	(7)

Deze rubriek komt tot stand dank zij de vriendelijke medewerking van gespecialiseerde boekhandels in Vlaanderen en Nederland.

Stripfans, verzamelaars van rariteiten, bewonderaars van GUUST FLATER...



Opgelet!

Vanaf 18 maart bieden de CLUB winkels (winkels voor zinnige vrijetijdsbesteding: strips, boeken, papierwaren, spelen, computers, hobbies...)

je duizenden exclusieve, grappige GUUST FLATER kadootjes om 1 april nog leuker te maken! Bij elke aankoop ter waarde van 500 BF een verrassingskadootje. Nou moe! Zeg het voort!

CLUB winkels

Antwerpen: Carnotstraat 10.
 Merksem: Bredabaan 417.
 Gent: Korenmarkt 1. Leuven: Fochplein 5. Roeselare: Vrijetijdsclub, Ooststraat 36. Brussel: Westland Shopping Center, Wayezstraat 184, Dumonplein 5, Alsebergsestraat 769.

TINA DE KRAAIEN

Suggestieve titels als deze wekken altijd mijn nieuwsgierigheid. Tina Topstrip 63 dus... Het soort strips waar je als kind met gloeiende kaken mee meeleeft, maar waar je ook als volwassene af en toe nog enig plezier uit puurt, mits je je, voor de gelegenheid, de juiste ingesteldheid eigen maakt. «De kraaien» is een spannend/grappig verhaal (spannend voor de kindertjes, grappig voor de ouders). Het toeval laat het niet afweten en zo komt alles keurig op zijn pootjes terecht. Enkele details blijf ik raadselachtig vinden... Hoe je in Nederland in godsnaam ongewild van een snel

weg op een karrespoor terecht kan komen, bijvoorbeeld. Of waar je op de grens tussen Duitsland en Nederland nog van die leuke, klassieke slagbomen vindt... Grappig, ik zei het al. Grafisch is «de kraaien» een misleuk. Een onoverzichtelijke bladspiegel — wij dachten dat Philippe Druillet het nutteloze van dergelijke rommelige vormstudies al ruimschoots had aangebond — maakt het lezen er niet makkelijker op.

DE KRAAIEN
 Tina Topstrip 63
 Purita Campos/Andries Brandt
 Uitg. Oberon

TONES ON TAIL POP

BEGGARS BANQUET/WEA BEGA 51

Nu Robert Smith van The Cure de Johan Strauss van de new wave is geworden, schuilen Danny Ash en Kevin Haskins zich veilig achter het etiket Richard Strauss. **Pop** herbergt datzelfde zwaarmoedig fatale dat **Salomé** kenmerkt als het onheilspellend sombere van **Also Sprach Zarathustra**. De groep Bauhaus splitte. Bassist Jay ging solo. Zanger Peter Murphy vormde in een pathetische poging om vooralsnog Ziggy Stardust te worden met ex-Japan lid Mick Karn Dali's Car. Gitarist Danny Ash en drummer Kevin Haskins richtten Tones on Tail op en ondanks hun beweringen te beginnen waar Bauhaus eindigde, nl. met positivisme en **Hope** (de laatste song op de laatste Bauhaus-LP **Burning from the Inside**), wordt gewoon de partituur vervolledigd. Nog steeds die gezellige achterdeurromantiek, die vleermuispastiche, dat alkoofsentiment. Muzikaal vertaalt dat zich in een verwijderde begeleiding met zware baslijnen, soms overschaduwd door losstaande geluiden — synthesizeraanslagen, een saxofoon, een snarentokkeling, houtblokken — en een stem die opgedreven wordt als een windstoot en dan teruggezogen, nooit geforceerd zingend, slechts een

melodisch spreken. Op **Pop** wordt teruggegrepen naar de structuur van Bauhaus-songs als **Slice of Life** en het titelnummer van **Burning from the Inside**. Een sobere opbouw met korte intervallen, snokjes veroorzaakt door bijvoorbeeld een cello (op **Performance**), het evokeuren van een klavecimbel (op **Lions**) of waterdruppels (op **Rain**), een A Capella koortje in het refrein van **Slender Fingus** dat een schrapend en klakkend geluid in de strofes onderbreekt. Er roert wat in het nieuwe Wenen, al zullen nu de kandelaars niet omvallen of de luchters niet springen van vreugde en jolijt. In het moderne München werd zaterdag 13 januari een kleurling vermoord. *This is the movement of fear.*



sche uitgeverijen zoals Manteau en Het Spectrum ervoor zorgen een «bijhuis» te hebben in Nederland. Eigenlijk alleen maar om de lullige reden dat «Manteau Amsterdam» (om maar iets te zeggen) bij de Nederlandse boekhandelaars beter verkoopt dan «Manteau Brussel». Raar maar waar. Misschien ligt daar een stukje van de reden waarom er twee versies bestaan. Het zou ook kunnen dat het nogal eigennuttige taalgebruik in de verhalen van Asterix de uitgever tot deze beslissing gebracht heeft.

BESTE KUIFJE

Zou U mij de adressen kunnen geven van de tekenaar van Xan, J. Pleyers en Alain Chevallier, A.P. Duchâteau.

C. Theune

Tja, wat moet je hier nu mee? Willen jullie misschien zo vriendelijk zijn jullie naam en volledig adres op jullie brieven te vermelden? Dat maakt het voor ons wel iets makkelijker. En verder, beste C., hebben we het — dachten we toch — al tot den treure herhaald in deze rubriek: adressen van auteurs worden niet, herhaal: *niet*, doorgegeven. Je kan de auteurs schrijven via het redactie-adres. Als je er dan ook nog aan denkt dat de meesten van hen Franstalig zijn is iedereen weer voor een tijdje gelukkig.

De tekenaar van **Alain Chevallier** is Christian Denayer, A.P. Duchâteau is de scenarist.

TOT VOLGENDE WEEK!

BESTE VRIENDEN EN VRIENDINNEN,
SCHRIJF ONS EEN BRIEFJE. DEZE RUBRIEK STAAT VOOR JULLIE GRIEVEN OPEN.
WIJ STAAN GEWILLIG TER UWER BESCHIKKING OP DE GEKENDE ADRESSEN:
P.-H. SPAAKLAAN 1-11
1070 BRUSSEL
(voor België)
POST BUS 77
2040 AB ZANDVOORT
(voor Nederland)
TOT VOLGENDE WEEK!

JOHN HIATT — WARMING UP TO THE ICE AGE — CBS/GEFFEN GEF 26309

Pats!

Biceps springen, kaken scheuren. Een drumslag en gekreun, zo moet een rock 'n' roll plaat beginnen. John Hiatt, onze «tequilla on the rocks» en reeds een meesterwerk **Riding with the King** achter de rug, weet een ijzersterke song te plaatsen. Daar in het hoekje, John.

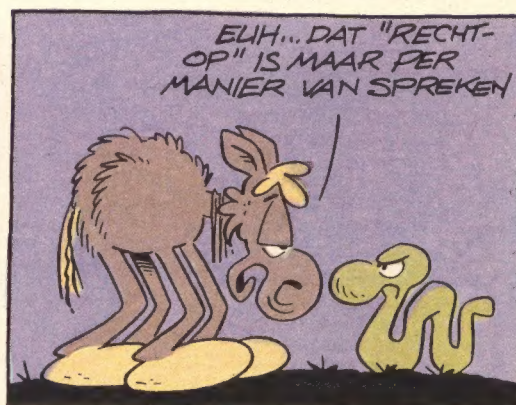
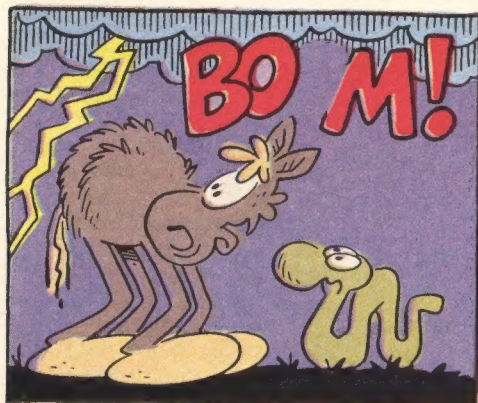
The Usual bijvoorbeeld, vlezig gitaarwerk, een Texaanse furie. Weliswaar nog overtroffen door het titelnummer **Warming up to the Ice Age**. Tippend aan een Bruce Springsteen kompositie: een verbrijzelende beat, daartussen een wervende gitaarstorm en een John Hiatt die zingt of hij uit het koelhokje wil ontsnappen: ijselijk, vloekend, ruw. Op kant 2 staan trouwens allemaal songs van het kaliber van **The Usual**. Dat fluimend stemgeluid slaat in **I'm a real Man**, bonkend tegen een ritme van Canadese eik, is wat zalvender in de medio-rocker met calypsotoon **Number one honest Game**, uitdagender in de east-coast striemsong **I got a Gun** en gejaagder, meer van het type dat ZZ Top brengt, in **Zero House**, met bekoorlijk kletsend drumintermezzo.

Die monumenten van «*sturm und drang*» worden afgewisseld met ballades. De piano neemt hier de rol van de gitaar over. Zij beschrijft de romantische aspecten van een jonge dertiger. Slepnd en wat zagerig in **When we ran**. Niet echt doorleefd, gewoon een doorsnee Randy Newman. Maar mooi klagend, nog versterkt door kopers, zowel solo als in duet met Frieda Woody in **She said the same Things to me**, en in de dure, maar toch onderkoelde tweespraak met Elvis Costello in **Living a little, laughing a little**.



Het resterende nummer, **The Crush**, zet de enige domper op handige schema's voor slimme jongens met een krachtige stem. The Eagles staan niet veraf en, wat erger is, ook John Fogerty kijkt al reikhalzend. John Hiatt heeft zich in **Warming up to the Ice Age** maar eenmaal laten beetnemen. Houden zo John, en kom nu maar uit dat hoekje.

Ronald Grossey



De nieuwe
STRIPMODE
DE SWEAT SHIRTS
WEEKBLAD KUIFJE
Ze zijn zacht,
wollig en lekker warm...
Onmisbaar, met andere woorden!



BESTELBON

op te sturen naar:
voor België: Weekblad Kuifje — abonnementen P.-H. Spaaklaan 1-11, 1070 BRUSSEL
voor Nederland: Lombard Uitgaven Postbus 77, 2040 AB ZANDVOORT

ik bestel:	Kindermaten			Volwassenenmaten	
	5-6 jaar 128	7-8 jaar 140	10-12 jaar 164	extra small	large
aantal exemplaren

samen exemplaren samen exemplaren
aan 530 BF (fl. 30) = aan 630 BF (fl. 35) =
TOTAAL: BF (fl.) x BF (fl.) =

NAAM
VOORNAAM
STRAAT
N°	POSTCODE
GEMEENTE

Deze som betaal ik:
voor België: door storting op bankrekening 310 - 136 29 50-89 van de Lombard Uitgaven, Brussel
voor Nederland: door overmaking op giro 561 9004 van de Lombard Uitgaven, Zandvoort